PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scânteia

Organ al Comitetului Central al P.M.R.

ANUL XXII Nr. 2730 | Luni 3 August 1953 | 4 PAGINI - 20 BANI

Cu uriaș entuziasm s'a deschis eri măreața întâlnire a solilor tineretului din 106 țări. Prin felurite manifestăr cultural-artistice, cântece, dansuri, sport și întâlniri prietenești, tineretul lumii își va spune cuvântul în zilele marelui Festival al Păcii și Prieteniei: prin unire spre pace, prin pace spre fericire!

Școlile rezervelor de muncă

In toate domeniile economiei naționale se desfășoară cu avânt munca pașnică, creatoare, a clasei muncitoare, a țărănimii muncitoare și a intelectualității, pentru întărirea și înflorirea patriei.

Neîntrerupta dezvoltare economică a țării noastre pune cu deosebită tărie problema pregătirii a tot mai numeroase cadre calificate — oameni capabili să aducă o contribuție crescândă în lupta pentru sporirea producției, pentru îmbunătățirea necontenită a nivelului de trai al celor ce muncesc.

Partidul și guvernul acordă o atenție deosebită problemei pregătirii și creșterii noilor cadre tehnice calificate. Preocupându-se de formarea în școli speciale a noi cadre conducătoare în economie, de ridicarea a noi ingineri, tehnicieni, agronomi din sânul clasei muncitoare și al țărănimii muncitoare, de ridicarea nivelului tehnico-științific al muncitorilor din producție, partidul a determinat cursul unei puternice mișcări de creștere a cadrelor necesare economiei țării.

Printre mijloacele prin care statul democrat-popular asigură economiei noi cadre calificate sunt și școlile din sistemul rezervelor de muncă. In anii puterii populare, în țara noastră a luat ființă și s'a dezvoltat — în cadrul sistemului rezervelor de muncă — o largă rețea de școli, din care fac parte școlile profesionale cu o durată de învățământ între 1—3 ani, precum și școlile de pe lângă fabrici și uzine (S.F.U.) cu o durată de 6 luni. In aceste școli — expresie a grijii partidului pentru tineretul patriei — zeci de mii de fii și fiice ale oamenilor muncii își însușesc bogate cunoștințe tehnice și profesionale, învață să devină stăpâni pe tehnica nouă cu care sunt înzestrate într'o măsură tot mai mare fabricile și uzinele.

In patria noastră, a dispărut pentru totdeauna imaginea care în anii regimului burghezo-moșieresc era obișnuită în orice întreprindere — imaginea ucenicului neplătit, flămând, zdrențăros, mereu pălmuit și batjocorit, imaginea ucenicului care era nevoit să învețe meseria „pe furate". A dispărut pentru totdeauna imaginea copiilor vagabonzi care ajungeau în anii maturității fără să aibă posibilitatea să învețe vreo meserie.

Tineretul din țara noastră nu mai trăiește în nesiguranța zilei de mâine. El nu cunoaște șomajul. Masse tot mai mari de tineri sunt îndrumate spre școli speciale, educate într'un spirit sănătos, pentru a deveni constructori harnici ai societății socialiste.

In școlile rezervelor de muncă elevilor le sunt puse la dispoziție de către stat cabinete școlare, laboratoare și ateliere înzestrate cu întreg utilajul necesar. In tot timpul școlarizării elevii au asigurate în mod gratuit îmbrăcămintea, hrana, cazarea, rechizitele și manualele școlare. Numeroase cluburi, biblioteci, colțuri roșii și cercuri artistice ajută pe elevi în ridicarea nivelului lor cultural și artistic. Cu prilejul deschiderii Festivalului, pe stadionul din Parcul de Cultură și Sport „23 August" participanții au admirat grația și măestria cu care elevii școlilor rezervelor de muncă au executat o serie de minunate demonstrații de ansamblu gimnastic. Terenurile sportive și echipamentul necesar pentru practicarea sporturilor contribue la întărirea fizică a elevilor. Mii de elevi ai școlilor din sistemul rezervelor de muncă își petrec vacanța în taberele de vară organizate special pentru ei la munte sau la mare. Elevii școlilor S.F.U. primesc în primele două luni de școală o îndemnizație în bani, apoi sunt încadrați la fel ca ceilalți muncitori, având posibilitatea să realizeze, pe măsura dobândirii unei calificări mai înalte, sporuri însemnate de câștig.

An de an crește numărul absolvenților școlilor din sistemul rezervelor de muncă; sporește necontenit numărul celor care pășesc pe porțile fabricilor și uzinelor, minelor și șantierelor de construcții, devenind cadre de nădejde ale industriei noastre în neîntreruptă dezvoltare. Punându-și entuziasmul și energia tinerească în slujba dezvoltării producției, în slujba făuririi bunei stări a poporului muncitor, mulți dintre tinerii absolvenți ai școlilor sistemului rezervelor de muncă au dobândit în scurt timp dela intrarea în producție înaltul titlu de stahanovist.

In munca de creștere și educare a noi contingente de tineri pregătiți din punct de vedere profesional, numeroase școli ale rezervelor de muncă au înregistrat succese deosebite. Printre acestea se numără școala profesională metalurgică nr. 2 Craiova, școala profesională siderurgică nr. 1 Roman, școala profesională metalurgică feroviară nr. 21 București, școala S.F.U.-Poiana Câmpina și multe altele.

La unele școli S.F.U. însă, mai sunt încă unii profesori care nu privesc cu toată răspunderea sarcina importantă care le-a fost încredințată, nu fac o planificare calendaristică a materiei pe care o predau și nu întocmesc planuri zilnice de lecții pregătindu-și în mod superficial lecțiile. Sunt și unele cazuri, ca, de pildă, la Școala profesională metalurgică nr 2 din Buzău, când unii profesori lipsesc în mod repetat dela cursuri, lucru ce se resimte în pregătirea elevilor.

In însușirea cunoștințelor tehnice și profesionale de către elevi o mare însemnătate o au orele de practică. In imensa majoritate a cazurilor conducerile întreprinderilor unde sunt repartizați la practică elevi ai școlilor rezervelor de muncă arată interes pentru calificarea acestor tineri. Unele conduceri de întreprinderi nu se preocupă de acest lucru. Elevilor dela școlile profesionale care fac practică la uzinele „Flamura Roșie"-Arad și elevilor școlii S.F.U.-Lupeni nu li s'au creat suficiente condiții pentru a-și putea dezvolta cunoștințele dobândite în școală și pentru a le putea îmbina cu munca practică. La exploatarea carboniferă Lupeni, direcția întreprinderii nu a întocmit un plan pentru practica elevilor în mină, pe motivul că „n'o interesează decât planul de producție". Mai sunt încă întreprinderi în care elevii repartizați pentru practică, în loc să fie repartizați pe lângă cei mai buni muncitori, stahanoviști și fruntași în producție, dela care să poată învăța metode înaintate de muncă, sunt lăsați să se descurce singuri sau sunt puși să execute diferite munci necalificate.

O problemă de cea mai mare însemnătate este justă încadrare în producție a absolvenților acestor școli.

Conducerile administrative și tehnice, organizațiile de partid și sindicale trebuie să vegheze ca tinerilor absolvenți repartizați în aceste întreprinderi să li se încredințeze munci pe măsura calificării lor. Folosirea justă a cadrelor tinere este o problemă de mare însemnătate națională. Deaceea, partidul și guvernul se preocupă cu grijă și dragoste de încadrarea în producție a absolvenților acestor școli și cer ca în întreprinderi să li se creeze cele mai bune condiții pentru a-și putea pune în aplicare cunoștințele dobândite în școală și să li se dea tot sprijinul necesar ca să-și ridice mai departe calificarea și să intre în rândurile fruntașilor în producție și stahanoviștilor.

Direcțiile Regionale ale Rezervelor de Muncă sunt chemate să acorde mai multă grijă repartizării absolvenților în producție, felului cum ei sunt folosiți după ce au absolvit cursurile școlii; deasemeni, ele trebue să se preocupe mai intens de asigurarea, pregătirea și perfecționarea maiștrilor din învățământul practic, a profesorilor și educatorilor.

Direcția Generală a Rezervelor de Muncă, printr'un control temeinic și la timp, trebue să lupte cu mai multă hotărâre pentru ridicarea nivelului învățământului în școlile rezervelor de muncă, pentru a atrage un număr cât mai însemnat de tineri spre aceste școli.

Să creștem cu grijă părintească tinerele cadre de muncitori — schimbul de mâine al cadrelor noastre de astăzi — viitorii stahanoviști și fruntași în producție, constructori ai socialismului în patria noastră!

Deschiderea Festivalului — măreața sărbătoare a tinereții, păcii și prieteniei

A sosit ziua cu atâta drag așteptată de întreg tineretul lumii. Bucureștiul — — Bucureștiul nostru iubit, devenit în aceste zile orașul Festivalului — e gata de marea sărbătoare mondială a prieteniei și păcii.

Ziua de 2 August este ziua deschiderii Festivalului Mondial al Tineretului — unul din cele mai importante evenimente în lupta tinerei generații pentru pace, prietenie și un viitor luminos, festivalul culturii, sportului, al bucuriei de a trăi.

Începând dela 10—11 dimineața, zeci și zeci de mii de oameni se îndreptau în șuvoaie neîntrerupte în camioane, autobuze, mașini, în tramvaie, cu bicicletele, pe jos, — spre stadionul „23 August". Steagurile tuturor țărilor fluturau în bătaia ușoarei adieri. In ciuda arșiței, bucureștenii își păstrează vioiciunea. Întreg bulevardul Muncii răsună de glume, strigăte, cântece.

Numeroși bucureșteni s'au strâns pe trotuare dealungul căilor de acces și așteaptă să treacă autobuzele cu oaspeții, pe care-i aclamă călduros.

Suntem pe marele stadion „23 August", ridicat în timp record de constructorii săi. Tribunele cuprind o mulțime fremătătoare de zeci și zeci de mii de oameni.

Băncile stadionului, care puse cap la cap ar forma o linie de zeci de km., au astăzi un colorit viu, de o extraordinară varietate. Peste tot vezi bărbați cu coifuri de hârtie, femei și fete cu pălării mari de pale: publicul se apără de arșița soarelui.

Lozinci care vorbesc în felurite limbi despre prietenie și pace, steagurile ce se agită neîntrerupt — steaguri ale tuturor țărilor participante — înfrigurarea miilor care așteaptă deschiderea — toate acestea te fac să simți măreția manifestației internaționale care va începe peste câteva minute: deschiderea marii sărbători a tineretului lumii.

Aclamații puternice salută apariția la tribună a președintelui Prezidiului Marii Adunări Naționale a R.P.R. dr. Petru Groza, președintelui Consiliului de Miniștri al R.P.R., Gh. Gheorghiu-Dej, președintelui de onoare al Academiei R.P.R., acad. prof. C. I. Parhon, președintelui Academiei R.P.R., acad. prof. Traian Săvulescu. La tribună se află numeroși membri ai guvernului, șefi ai cultelor din R.P.R., precum și numeroase personalități ale vieții științifice și culturale a țării noastre.

Cu deosebită căldură este întâmpinată sosirea eminenților militanți ai mișcării mondiale pentru pace, prof. Icuo Oiama, Eliza Branco și Monica Felton, laureați ai Premiului Internațional Stalin „Pentru întărirea păcii între popoare", dr. Candelaria Rodriguez, membri ai Consiliului Mondial al Păcii, ca și a unor personalități din diferite țări.

Au luat loc deasemeni la tribună membri ai corpului diplomatic.

Pe podiumul din fața tribunei centrale se află conducători ai F.M.T.D., U.I.S., șefi ai delegațiilor tineretului lumii la Festival, membri ai Comitetului Internațional al Festivalului.

Incepe defilarea celor 106 delegații ale tineretului din lumea întreagă

Mai sunt câteva clipe... E ora 4.

Prin intrarea din dreapta pătrund în stadion cu pași energici 100 tineri îmbrăcați în alb, purtând în mâini trompete, ale căror alămuri sclipesc în bătaia soarelui.

Răsună puternic și limpede semnalul de deschidere a Festivalului! Ultimele acorduri sunt acoperite de uralele și aplauzele entuziaste ale uriașei mulțimi.

In ovațiile mulțimii începe defilarea celor 106 țări participante la Festival. Impresionanta priveliște a stadionului pe care și-au dat întâlnire delegați ai tineretului din zeci de țări exprimă cu putere voința tineretului lumii de a-și făuri unitatea, pentru a-și putea apăra dreptul la viață, dreptul la fericire.

In fruntea coloanei, șase tineri poartă drapelul celui de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie. Impresurată de o adevărată pădure de steaguri trece prin fața tribunelor emblema Festivalului — o mare sculptură înfățișând un tânăr și o tânără — în mijlocul unei mări de flori. Defilează apoi băieți și fete îmbrăcați în alb, galben și cafeniu închis fluturând necontenit basmale de aceleași culori — simbol al unității tinerilor de pretutindeni, fie ei albi, galbeni sau negri.

O adevărată simfonie de culori oferă privitorilor grupul celor peste 100 de stegari care poartă steagurile fiecărei din țările participante. Urale puternice se înalță ca dintr'un singur piept, salutând acest simbol al unității tinerilor din toate țările, însetați de viață, de prietenie și pace. Lozinci de pace și prietenie scandate în zeci de limbi, de către tineri de cele mai felurite convingeri politice și religioase, arată că tineretul lumii e hotărât să cucerească pacea prin unire, să apere pacea pentru a-și făuri fericirea.

Uralele cresc și mai mult, izbucnesc aplauze frenetice, mulți spectatori se ridică în picioare, își flutură batistele, fac semne amicale spre stadion, strigă lozinci în limbi străine; vuetul crește necontenit acoperind puternica fanfară: au apărut pe stadion primele delegații de tineri veniți din toate țările lumii. La vederea numelui fiecărei țări, mulțimea din tribune aplaudă cu însuflețire, expresie a prieteniei pe care poporul nostru o poartă tuturor popoarelor iubitoare de pace.

Prima, în ordine alfabetică, a pătruns pe stadion delegația albaneză.

Tinerii delegați din Albania poartă costume naționale viu colorate și flutură flori înspre spectatorii din tribune, care răspund cu aclamații. Ajunși în fața tribunei tinerii albanezi lansează spre cer baloane multicolore.

Iată-i, cu pălăriile lor largi, bătând în tamburine, pe tinerii veniți tocmai din orașele și pampasurile Argentinei. Câteva perechi de băieți și fete, îmbrăcați în costume multicolore, trec dansând cu foc. Ei culeg puternice aplauze.

Tinerii veniți din îndepărtata Australie au printre ei pe cunoscutul atlet Dave Stephans și pe alți sportivi. Ei au străbătut mii de kilometri pentru a participa la Festival. Iată-i aici, pe stadion, primiți cu simpatie, defilând cu flori și bucăți de pânză albastră pe care sunt desenați canguri.

In primele rânduri numeroasa delegație austriacă poartă o lozincă ce stârnește puternice aplauze: „Tineretul vienez salută tineretul român". Trec dansatori în costume populare tiroleze, apoi sportivi, gimnești...

Fluturând buchetele de flori, defilează delegația belgiană, având în frunte numeroși copii asupra cărora se abate o adevărată ploaie de flori. Iată acum pe tinerii din Burma și în urma lor pe bolivieni. Printre brazilienii încărcați cu ghitări și tobe mici, merge un tânăr în cârje: își flutură din când în când o mână și strigă cu glas puternic: pace! pace!

Publicul recunoaște cu bucurie drapelul Republicii Populare Bulgaria. Pășesc tineri în costume albe, apoi băieți și fete în costume naționale bogat colorate. Apoi trec tineri purtând steaguri și embleme tinerești; mulți spectatori le strigă „prietenie", în limba bulgară.

Iată negri din Camerun, Nigeria, Senegal și alți din nemărginitele întinderi ale Africii, primiți de spectatori cu urale. Tineri brigadieri, constructori ai stadionului, rup rândurile și îi îmbrățișează.

Sunt călduros aplaudați delegații din Canada, apoi cei din Ceylon. Ca o grădină înflorită apare delegația chiliană, cu basmale în toate culorile, cu lungi pelerine aruncate pe spate.

Urale puternice salută tineretul marelui popor chinez. Apar uriașe steaguri roșii, steaguri albastre cu porumbei care fâlfâie în vânt; chinezoaice defilează cu gladiole în mână, trec tineri în minunate chimonouri de mătase roșie, apoi băieți îmbrăcați în alb. In coloana delegațiilor tineretului chinez defilează compozitorul Ciu Vei-ei, scriitorul Kon Yo-pao, fruntașul în producție Lin Li-fu, pilotul Su Vong. Delegații din toate țările salută pe reprezentanții tineretului marelui popor care și-a cucerit libertatea în urma unei lupte eroice și pline de sacrificii și care desfășoară azi o uriașă operă de construcție pașnică.

Defilează primiți cu simpatie tinerii din Cipru și Columbia.

Iată-i acum, îmbrăcați în cenușiu deschis și în costume naționale, pe tinerii cehoslovaci, purtând stema Republicii lor și emblema F.M.T.D. Stârnesc însuflețire dansatorii cu bastoane care seamănă cu călușarii noștri. Se vede și grupul numeros al sportivilor, în fruntea căruia mulțimea recunoaște repede pe triplul campion olimpic și recordman mondial, Zatopek.

Sunt salutate cu prietenie delegațiile din Costa Rica, Cuba, Danemarca, Ecuador. Ca și în cazul celorlalte delegații mai puțin numeroase, spectatorii știu câte greutăți au înfruntat tinerii din unele din aceste țări ca să răzbească până aici — și deaceea îi aclamă cu entuziasm. Impresionează plăcut rochiile frumoase ale unor tinere egiptence — rochii lungi până la pământ, colorate în negru și aur.

Cu multă căldură e întâmpinată numeroasa delegație a tinerilor finlandezi. După zeci de băieți și fete îmbrăcați în costume naționale multicolore, vin fete cu fuste albastre și bluze albe, purtând lozinci pe care cuvintele PACE și PRIETENIE sunt scrise în diferite limbi.

Iată puternica delegație franceză. In primele rânduri defilează o fată care poartă vestita bonetă roșie frigiană, simbol legat de tradițiile patriotice și revoluționare ale poporului francez. Defilează în pas energic fotbaliști, înnotători, atleți sub lozinca „Trăiască amiciția sportivă internațională!" Cântând „Marseilleza" și strigând lozinci, tinerii și tinerele, deosebit de expansivi, se opresc în fața fiecărei tribune schimbând flori cu publicul, care-i aclamă călduros.

Iată-i uniți — așa cum dorim să le vedem țara — pe tinerii din Apusul și Răsăritul Germaniei, braț la braț, strigând din toate puterile lozinci prietenești. In costume cenușiu-deschis și albastru, sau în costume naționale din diferite regiuni ale țării, sub steagurile F.M.T.D., tinerii germani își manifestă cu căldură prietenia și dragostea lor pentru tineretul din toată lumea, hotărârea lor de a lupta din toate puterile pentru făurirea unei Germanii unite și democratice, de a nu mai îngădui dușmanilor păcii să-i folosească drept carne de tun.

Spectatorii primesc cu simpatie pe tinerii înalți și blonzi care poartă drapelul Marii Britanii. Intre cei 450 de tineri veniți din Anglia, se zăresc scoțieni cu fuste scurte și ciucuri la ciorapi, fete cu un fel de coifuri lungi, flăcăi cu mari steaguri albastre. In delegație sunt tineri de diferite convingeri — de pildă Derek Stone, președintele unui club baptist, Dai Davies președintele unui club creștin, Vic Day delegatul tineretului cooperatist din Londra — dar toți uniți în aspirația către o viață fericită și pașnică.

Purtând pantaloni sau fuste albastre și bluze albe, trec tinerii greci. Aceștia defilează în costumele lor naționale.

După un drapel uriaș vin, dansând un ceardaș plin de vioiciune, delegații tineretului din R.P. Ungară. Pace și prietenie! — această lozincă este înscrisă pe pânze și e repetată cu entuziasm de tinerii maghiari, primiți cu aplauze puternice. Iată fete în costum național agitând flori albe de câmp. Unele strigă în românește: pace și prietenie!

Stârnesc uimire costumele frumoase de epocă ale tinerilor islandezi, costumele de mătase albastră și roșie ale indonezienilor, burnusurile tinerilor din Irak. Cu dragoste sunt aplaudați tinerii indieni — fiii unui mare popor cu o străveche cultură, care se trezește la viață și se afirmă tot mai puternic în lupta pentru apărarea păcii. Sunt salutați cu căldură tinerii iranieni, apărători ai independenței țării lor.

Trec delegații eroicului popor coreean. Freamătă mulțimea, se ridică în picioare. Delegații ai celorlalte țări le aruncă flori, îi poartă pe umeri. Aplauzele nu mai contenesc. Prietenie! Pace! Pace pretutindeni!

Tinerii sirieni și libanezi, în pitorești costume cafenii, aplaudând ritmic, delegați din Luxemburg, negri din Madagascar în lungile lor costume albe cu turbane, malaiezi — pe care îndeosebi tinerii englezi îi salută cu căldură, și îi îmbrățișează, — martiniceani, mexicani, cu largile lor pelerine colorate svârlite peste umăr și agitându-și mândru pălăriile „sombrero"; sunt întâmpinați cu toții cald de către mulțime. E cu adevărat o defilare a tineretului de pe întregul glob, cu portul și obiceiurile lui diferite înfrățit în aceeași năzuință de prietenie și cunoaștere reciprocă. Iată, precedată de un mare drapel, delegația tineretului din Republica Populară Mongolă; minunatele costume din mătase verde smulg strigăte de admirație spectatorilor. Țara lalelelor — Olanda — e reprezentată de fete gătite cu frumoase bonete albe și de băieți în costume multicolore. Poartă cu toții saboți olandezi, meri, albi, cu vârful întors în sus. Trec dansând în pas ușor.

Sub lozincile „peace, unity, friendship! — „pace, unitate, prietenie!" — trece delegația Noii Zeelande, urmată de delegații din Nigeria, negri în costume multicolore. Tineretul din Norvegia, Pakistan, Peru, Patet-Lao e salutat cu multă prietenie de către public.

Iată sosind în pas viol delegația tineretului polon. După marele drapel — albroșu, vin coloanele, ca un drapel viu: în dreapta fetele, îmbrăcate în roșu, agitând flori roșii și în stânga băieții, în alb, cu flori albe. Reține atenția un miner înalt cu tradiționalul coif negru — spectatorii îl salută cu însuflețire, ca pe un reprezentant al oamenilor simpli polonezi care își construiesc prin muncă pașnică o viață fericită.

Portugalia, Reunion, Pao, Siam, sunt aplaudate cu căldură.

Infrățiți în lupta comună pentru un viitor luminos

De departe se înalță un vuet uriaș. Delegații aflați pe stadion rup rândurile și aleargă înainte cu flori. Vin delegații tineretului Uniunii Sovietice!

Lumea se ridică în picioare, izbucnesc urale și aplauze, mulțimea începe să scandeze: U.R.S.S., U.R.S.S. In frunte delegații poartă stema Uniunii Sovietice, după care urmează cele 17 steme ale Republicilor Sovietice frățești. Printre delegați se află compozitorul Babadjanian, Bielotercovschi, directorul Filarmonicii din Moscova, sportivi cu faimă mondială ca Leonid Scerbacov, Galina Zibina, Alexandr Anufriev, Victor Ciucarin și alții.

Iată-i în minunatele lor costume care-ți iau ochii, pe ruși, ucrainieni, georgieni, uzbeci, tadjici, azerbaidjeni, etc. Băeți și fete, cu chipurile zâmbitoare — imagine vie a tinereții fericite. „Pace", „U.R.S.S." „Long live the Soviet Union". Amitié!" — în toate limbile pământului, numele țării pe care toate popoarele o socotesc pe drept cuvânt drept bastionul neclintit al păcii e rostit alături de cuvinte și urări pentru pace și prietenie între popoare. Tinerii coreeni care cu puțin înainte fuseseră sărbătoriți cu atâta căldură rup ei acum rândurile și aleargă cu flori la delegații sovietici; îi îmbrățișează îndelung, plini de admirație și recunoștință față de poporul sovietic a cărui prietenie și solidaritate sunt pentru ei izvor nesecat de energii și nădejdi.

Tinerii spanioli, cu băști roșii pe cap, trec executând unul din înfocatele lor dansuri, apoi vin sudanezii, care defilează voioși, cu brațele larg desfăcute, ca și când ar vrea să îmbrățișeze întreaga mulțime a stadionului.

Una din delegațiile numeroase — aceea a Suediei: pe margine trec tineri cu acordeoane, apoi defilează faimoșii gimnaști suedezi și halterofilii îmbrăcați în costume de sport, urmați de fete cu rochii lungi până la pământ și pălării galbene de pale.

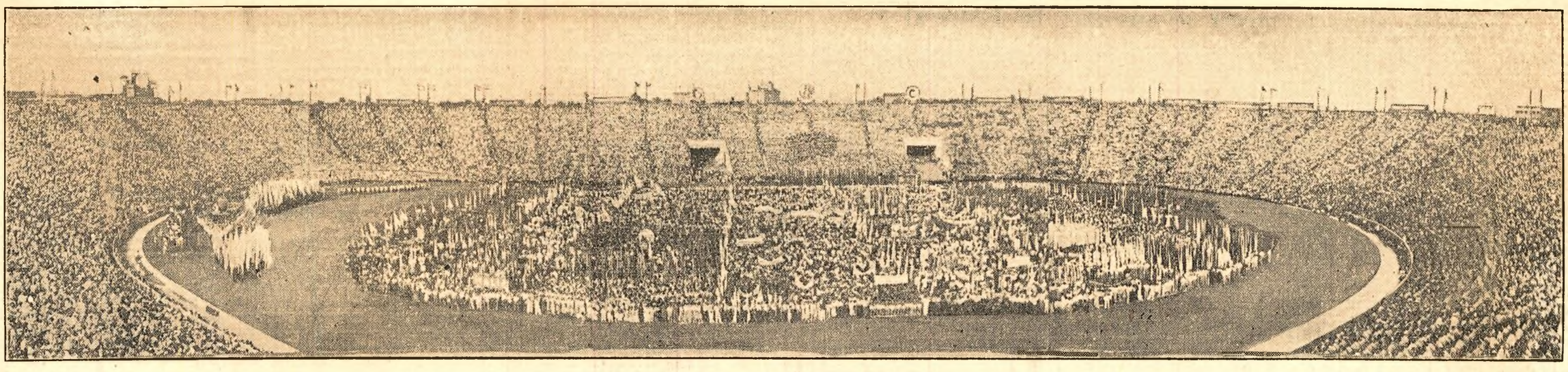
Iată grupul de delegați din Elveția, având în frunte lozinca scrisă în românește: „Tineretul elvețian salută tineretul român", apoi tineri din Triest, Indiile de Vest, Tunisia; delegația turcă poartă o pancartă cu o lozincă închinată păcii și prieteniei. Trec apoi tinerii din Uniunea Sud-Africană.

Aplauze vii și pline de simpatie stârnesc tinerii din delegația Statelor Unite. Față de populația acestei țări, ei sunt puțini numeroși, dar publicul vede în ei pe reprezentanții acelor milioane de tineri americani care nu vor să audă soarta celor căzuți în Coreea și care doresc să triumfe în lume pacea, spiritul de înțelegere între popoare. In frunte tinerii americani poartă lozinca: „Tratative între cele 5 mari puteri!", lozinca unor largi cercuri interesate în menținerea păcii. Ajunși în dreptul tinerilor sovietici, americanii se fotografiază alături de ei, în aplauzele mulțimii.

Iată-i pe tinerii vietnamezi — luptători pentru independență și pace. Delegații francezi le ies în întâmpinare, îi îmbrățișează și îi poartă pe sus, strigând: Pace în Vietnam!

Cu steguțe și fesuri roșii defilează algerienii, veniți deadreptul dela gară apoi apare tineretul țării gazde.

(Continuare în pag. 2-a, col. 1-3)



Un aspect al stadionului pe care se află delegațiile tineretului din 106 țări.

Deschiderea Festivalului — măreața sărbătoare a tineretii, păcii și prieteniei

(Urmare din pag. 1-a)

Cu pas voios, tineresc, ovaționați de întreaga mulțime, își fac intrarea pe stadion delegații tineretului român.

In primele rânduri, defilează artiști, sportivi, stahanoviști inovatori și raționalizatori îndrăzneți, luptători pentru recolte bogate, studenți, tineri poeți, activiști ai U.T.M. „Pa-ce și pri-e-te-ni-e !..., Pa-ce și pri-e-te-ni-e !" Cuvintele acestea sunt scandate de sute și sute de piepturi.

Un grup compact de 900 de tineri, cu pantaloni și fuste bej și cu cămăși și ii albe, defilează în rânduri strânse. Bucurie, încredere în viitor, dragoste de viață și muncă — toate acestea le poți citi limpede pe chipurile lor luminoase. Cu mișcări armonioase tinerii flutură în timpul mersului nenumărate batiste roșii, galbene și albastre, întruchipând un drapel viu al patriei. Apoi, coloana întreagă înalță și flutură batiste de un alb strălucitor, simbolul păcii de care are nevoe tineretul patriei noastre, pentru a-și construi un viitor fericit.

Pe stadion apare, parcă, o grădină înfloritâ... 600 de tineri trec prin fața tribunei, agitând în mâini minunate buchete de flori. Un grup se desprinde din coloană și aleargă la tribună, oferind flori conducătorilor statului nostru și membrilor Comitetului Internațional al Festivalului.

După ce au defilat, delegații țărilor participante la Festival iau loc pe dreptunghiul uriaș al gazonului. In fața sunt cele cinci mari puteri — China, Franța, Marea Britanie, Uniunea Sovietică, S.U.A. — având în dreapta lor delegația Italiei, iar în stânga delegația țării-gazdă — Republica Populară Română.

Zecile de mii de tineri ascultă cu atenție discursul de deschidere pe care Jacques Denis îl rostește în numele Comitetului Internațional al Festivalului. Delegații veniți de peste mări și țări izbucnesc în aplauze entuziaste atunci când Jacques Denis subliniază că toate litigiile pe plan internațional pot fi rezolvate prin tratative.

— Trăiască al IV-lea Festival !

Aceste cuvinte cu care și-a încheiat cuvântarea Jacques Denis sunt primite cu tunete de aplauze, cu urale care se aud până departe

Apoi a luat cuvântul președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale, dr. Petru Groza, care a adus delegaților la Festival salutul poporului nostru. Cuvintele de pace și prietenie rostite de dr. Petru Groza au fost întâmpinate cu aplauze și ovații. In cele câteva zile de când se află în țara noastră, mai fiecare delegat a învățat aceste cuvinte și în limba română

Sosește ștafeta — Festivalul e declarat deschis

Purtată de mii și mii de brațe tinerești, după ce a străbătut timp de aproape două luni munți și fluvii, țări, nenumărate orașe și sate, Ștafeta Internațională a Păcii a ajuns pe marele stadion al înfrățirii tineretului lumii.

In uralele mulțimii care îi aruncă flori în cale, ultimul schimb al Ștafetei parcurge pista și se oprește în fața tribunei.

Mesagiul de pace și prietenie al milioanelor și milioanelor de tineri din întreaga lume, care în aceste clipe sunt cu gândul la orașul Festivalului — București — este predat lui Jacques Denis de către atleții români, Petre Zâmbreșteanu și Cornelia Tase.

Mulțimea uriașă de delegați de pe stadion cântă, fraternizează, dansează — scoțieni amestecați cu polonezi și chinezi, francezi cu ruși, italieni cu negri.

In uralele mulțimii, Jacques Denis declară deschis Festivalul.

Fanfara uriașă execută imnul F.M.T.D., dar e curând acoperită de cântecul plin de entuziasm al celor circa 120.000 de oameni din tribune și de pe gazon. Delegații își prind mâinile și se leagănă uniți în ritmul muzicii ; alții, ca și spectatorii din tribune, aplaudă cu mâinile deasupra capului ; într'un colț al stadionului, tineri din diferite țări se prind în hore.

In această atmosferă de entuziasm general țâșnesc dela marginile stadionului zeci mii de porumbei albi — simbolurl vii ale păcii, întâmpinate de public cu strigăte de bucurie.

Corul de 2500 tineri, având la mijloc o fanfară dispusă în formă de inimă, începe să intoneze cântece tinerești. Intr'o ordine perfectă mii și mii de tineri români cedează locul oaspeților dragi de peste hotare, care acum devin spectatori. Acum, e rândul gazdelor să arate ce pot !

Defilarea s'a încheiat.

Incepe spectacolul dat de tineretul Republicii Populare Române.

Marea demonstrație sportivo-artistică

Își fac apariția în coloane compacte o mie cinci sute de băieți în tricouri roșii și pantaloni cenușii — și de fete, în costume de balet, galbene. Perfect aliniați, ei execută diferite mișcări de gimnastică întruchipând feluritele sporturi pe care le practică tineretul liber al țării noastre Nici nu știi unde să privești mai întâi. Iată aruncarea sulițel, startul la fugă ; acum băieții execută startul la înot.. iute și în aliniere perfectă se asvârl cu toții la pământ și încep să înoate brasse

Acum gimnaștii, în șiruri scurte, vâslesc cu putere. Băieții și fetele față'n față execută mișcări de canotaj ; întreg stadionul dă impresia unui mare lac pe care se desfășoară o întrecere nautică...

Se succed mișcări de box... lupte... fotbal... Băieții ies în pas alergător, în timp ce fetele execută cu multă grație figuri de gimnastică ritmică, cu niște cercuri mari, albe.

Minunate sunt precizia, bogăția, diversitatea și fantezia mișcărilor care se desfășoară pe stadion, efectele optice stârnite de coloritul viu al costumelor în bătaia razelor soarelui.

Apar numeroase formații a câte 8 băieți care țin câte o bârnă lungă : mișcările lor simbolizează munca de construcție pașnică ce se desfășoară în țara noastră Tinerii execută figuri inspirate din activitatea constructorilor.

In sunetele fanfarei care execută un cunoscut cântec, gimnaștii, strigând „Hei rup !", se reped înainte cu bârnele, ca la un asalt. Apoi, pe bârnele așezate vertical un sportiv din fiecare grup se cațără agil în vârf, de unde începe să fluture câte un steag.

O formație compactă de două mii de tineri cu pantaloni roșii și tricouri albe înaintează acum cu pas sobru, apăsat, până în mijlocul stadionului E repriza sportivilor dela „Dinamo". Fanfara a tăcut, răsună puternic corul tinerilor sportivi cântând din mers „Inimi tinere bat".

Urmează figuri de gimnastică ritmică — stadionul e când roșu — gimnaștii au ridicat picioarele — când alb — au ridicat bustul — când verde — s'au ghemuit și se vede iarba stadionului. Câteva minunate figuri acrobatice, apoi o mișcare rapidă de masă... coloanele s'au destrămat și, iată, într'o clipă, sportivii au format cu trupurile lor un uriaș contur al țării, având în mijloc un stâlp înalt de tensiune.

— Ulte Dolcești !

— Bicaz !

Izbucnesc strigătele spectatorilor care recunosc noile centrale electrice reprezentate în mijlocul uriașei hărți a țării.

Cu cântece și dansuri populare

Cât timp răsună strigătele și aplauzele, tinerii s'au grupat repede și se apiacă și se ridică pe rând, întruchipând o mare agitată de valuri

Simbolizând lucruri scumpe spectatorilor, scene ale construcției pașnice, scene de sport, peisagii, scene diferite din viață, executate cu precizie și eleganță, figurile emoționează adânc pe spectatori, stârnesc mândrie pentru dibăcia tinerilor noștri, desfată ochiul, smulg publicului strigăte de uimire și admirație.

— Pri-e-te-ni-e și pace !

Cu acest strigăt gimnaștii părăsesc terenul.

In difuzoare răsună strigături, chiote, și, cu pas ușor și sprinten, fără zgomot — căci calcă pe iarba stadionului — apar înlănțuiți dansatorii, sute și sute. Sunt formații de tineri dela diferite școli. Fetele au o uimitoare varietate de costume populare din toate regiunile țării, pe când băieții sunt îmbrăcați în costume oltenești și sibiene.

Se încing 24 de hore mari, iar apoi, schimbând mereu dansul, tinerii se prind în potcoave, în linii drepte, în rânduri oblice, câte doi — petrișorul, alunelul, zvâcul, ațica, roata, fedeleșul, — bogăția dansurilor și a portului popular se oferă privirilor celor peste 80.000 spectatori. Dinspre tribunele ocupate de oaspeți izbucnesc strigăte de caldă prețuire.

Exercițiile prezentate de tinerii români au fost mereu însoțite de aplauzele și aclamațiile oaspeților.

Steagurile fluturânde din fund se dau din nou deoparte — începe repriza finală, executată de o formație mixtă de 2000 de tineri — repriza păcii.

Băieții sunt îmbrăcați în costume albastru închis iar fetele în alb, cu cununi roșii ; scoțându-le de pe cap, ele încep să le fluture. Răsună puternic „Imnul Partizanilor Păcii" de I. Chirescu ; tinerii alcătuesc piramide în vârful cărora se suie câte un băiat și o fată, cu mâinile împreunate, figura binecunoscută din emblema Festivalului. Piramidele încep să se rotească ; băiatul și fata din mijlocul fiecărela par un mesaj viu de pace și prietenie, care rotindu-se se adresează pe rând tuturor spectatorilor și delegațiilor străine Răsună cântece ale diferitelor popoare.

Băieții alcătuesc uriașe cercuri albastre care unduesc ca valurile până la marginea stadionului, în timp ce, cu un gest brusc, fetele scot drapelele tuturor națiunilor și încep un dans vesel fluturând steagurile în toate părțile. Entuziasmați, oaspeții se ridică în picioare și încep să fâlfâie eșarfele lor multicolore, salutând pe tinerii români.

S'ar părea că entuziasmul uriașului public a ajuns la apogeu. Dar iată că fetele din mijlocul cercului albastru fug iute-iute una spre alta și, peste câteva clipe, trupurile lor îmbrăcate în alb alcătuesc un imens porumbel cu aripile larg desfăcute.

In timp ce aplauzele mai răsună, — în ritmul viu al cântecului recoltei de Dunaevschi, fetele și băieții se grupează în patrate mari, flutură batiste, iar din fundul stadionului înaintează o piramidă vie, înaltă de aproape cinci metri :

Dintre nenumăratele steaguri ușor dispuși în cerc, băieți cu bustul gol care țin pe mâini un disc rotund peste care stau înșirate două rânduri de fete. Ele sunt îmbrăcate în minunate costume colorate pe spate în verde și pe față în roz și roșu. Pare o gigantică floare verde : la un moment dat fetele se lasă mult în afară pe spate, — și verdele se schimbă în roșu floarea a înflorit. Peste rândurile de băieți și fete ale piramidei vii — rânduri care văluresc necontenit, ca petalele unei flori agitate de vânt — se înalță un glob. Răsună larăși aclamațiile oaspeților.

Cu urale înfocate spectatorii salută pe cei trei tineri cari stau pe glob — un alb un galben, un negru — în care ei văd întruchipată unitatea tineretului lumii, unitatea popoarelor dornice de pace.

Pe gazonul stadionului trupurile gimnaștilor înșiruu apoi în diferite limbi unul și același cuvânt :

PEACE
PAIX
MIR
PACE

Deasemeni cuvântul pace — în limba chineză.

Piramida centrală simbolizând unitatea tineretului se înalță și mai sus, fanfara și corul uriaș de 2500 persoane încep să cânte cu o putere de neînchipuit imnul F.M.T.D., — și deodată imnul crește încă și mai puternic, căci acum l-au reluat 120.000 de piepturi. Flutură mii de steaguri, în tribune oamenii cântând se sărută, cu ochii înlăcrămați de bucurie.

Pace ! Pace popoarelor !

Prietenie !

Prietenie pe veci ! vecilor !

E o minunată explozie de bucurie în toate graiurile pământului. Nordicii cei calmi își svârl șepcile în sus, italienii focoși cântă și strigă, negrii se sărută cu albii — dela Apus la Răsărit și dela Răsărit la Apus, de pe orice colț al pământului ar fi, tinerii se îmbrățișează, își strâng mâinile, cântă împreună ; nimic, nimic nu poate fi mai puternic și mai înălțător decât această sfântă și arzătoare sete de prietenie și pace, de viață fericită pentru toate popoarele lumii. Demult toți gimnaștii s'au retras de pe stadion, programul s'a încheiat — ...dar manifestația de bucurie a zecilor de mii de oameni continuă neîntreruptă și crește mereu.

Steagul celui de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie flutură deasupra Capitalei patriei noastre, Marea sărbătoare a început !

Seara, la serbările din piețe

In piețele N. Bălcescu, Libertății, Republicii, în Parcul de Cultură și Odihnă „I. V. Stalin" au avut loc ieri seară frumoase concerte de muzică populară, urmate de dansuri de masă

Mii de cetățeni ai Capitalei, mii de tineri și tinere s'au adunat în Piața Libertății.

La început se formează un singur cerc de dansatori, în care se învârtesc cei mai îndrăzneți, mai entuziaști. In câteva minute cercul se lărgește : se prind de mână alți și alți tineri, muncitori și ostași, elevi și studenți, lovind pământul cu foc. Cântecele, glumele, strigătele nu mai contenesc.

Piața Republicii. Ansamblul Artistic al Uniunii Tineretului Muncitor din R.P.R. prezintă primul program în cadrul Festivalului. Echipa de dansuri, corul și orchestra de muzică populară stârnesc admirația miilor de spectatori.

Puțin mai la o parte, orchestra tinerilor cehoslovaci cântă muzică de dans. Dansează tineri din țări diferite : suedezi și cehoslovaci, finlandezi și români, germani și francezi, și fiecare dans al lor oglindește minunat frăția între popoare.

Sosirea unor delegați și invitați la Festival

Sâmbătă după amiază au sosit la gara Băneasa ultimii delegați din cei 1500 tineri din R. P. Ungară, care participă la Festival. Printre delegați se află numeroși artiști, tineri stahanoviști, țărani muncitori, studenți. A sosit astfel Kenessey Jenő, dirijor la Opera de Stat din Budapesta, Mikus Sándor, sculptor, Rábai Miclos coregraf, laureați ai Premiului Kossuth.

Au mai sosit 6 echipe artistice : Ansamblul de balet al Operei de Stat, orchestra simfonică a tineretului din Budapesta, ansamblul de dans și muzică al elevilor din școlile profesionale, corul din Debrețin, Orchestra Populară a tineretului, Ansamblul Artistic al Consiliului Central al Sindicatelor din R. P. Ungară.

Printre delegați se află minerul stahanovist Molnár István, din Komló, deputata Pankovics Katalin, cultivatoare de bumbac, laureată a Premiului Kossuth și studentul Székely Sándor din Szeged.

In seara zilei de 1 August a sosit în București tânăra artistă maghiară dela Teatrul de Operetă din Budapesta și cunoscuta artistă de cinematograf Petress Zsuzsa, care a interpretat rolul principal din filmul „Magazinul de Stat".

Au sosit, deasemenea, 332 tineri și tinere din Siria și Liban. Grupul este compus din două echipe de dansuri și muzică populară, corul din Beirut, o echipă de box, o echipă de fotbal a Asociației Tineretului Sportiv din Liban, echipa studențească de basket din Beirut, o echipă de luptători, precum și înotători, jucători de tenis și tenis de masă.

Au venit la Festival cu aceste delegații, Kamel Al Aledalah, secretar al Partidului Social Democrat din Liban și redactor al ziarului „Al Anba", Muhleddine Makauk, președintele asociației sportive „Tripolis", Abdul Salam Adhami, comerciant din Beirut și alții.

Deasemeni au sosit Ansamblul de cântece al studenților din Sudan, precum și un grup cultural sportiv de 68 de tineri egipteni, care cuprinde echipa de fotbal din Cairo, o echipă feminină de basket și patru campioni naționali de tenis de masă. Cu acest grup a mai venit Tahiyya Karyouka, cea mai populară dansatoare din Egipt și scriitorul Mahmoud Abd Elmonim Marad, ziariști, pictori, etc.

Au mai sosit oaspeți din Israel și Irak.

In dimineața zilei deschiderii Festivalului au continuat să sosească în gara București-Băneasa noi oaspeți.

Din Iran a sosit un grup compus din 102 persoane, printre care 22 de sportivi Printre ei se află halterofilii Poshan, clasat pe locul 3 la Jocurile Olimpice dela Helsinki și Mensuri, basketbaliștii din echipa națională a Iranului : Geabarzadegan și Salby, Safiart, Mohmory și Olser, precum și campionul național la atletism Faizy. Din grup mai fac parte și formațiuni artistice populare, cu care a venit și actorul Garmsiry, cântărețul Așubur și tânărul compozitor Nașory.

La ora 5 dimineața, a sosit din Franța încă un grup al delegației, compus din 800 de tineri. Printre noii oaspeți francezi, sunt cei 65 membri ai coralei populare din Paris, diferite formațiuni sportive, selecționata de volei și selecționata de fotbal a F.S.G.T., rugbiști, mărșăluitori, halterofili.

Cu același tren au venit delegați din Guadelupa, Brazilia, Luxemburg, Belgia, Italia, Tunis, Ceylon, Anglia, Spania, Peru, Costarica, Chile, Columbia, Venezuela și Algeria.

Discursul de deschidere rostit de Jacques Denis, secretarul general al F. M. T. D., în numele Comitetului Internațional al Festivalului

Frați și surori,

Dragi prieteni din lumea întreagă,

In numele Comitetului Internațional al Festivalului, al F.M.T.D. și al U.I.S., vă urez bun sosit la cel de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie.

Din toate colțurile lumii, voi, purtători ai voinței și aspirațiilor de pace ale întregului tineret, ați venit străbătând oceane, câmpii și munți.

Prin noi, milioane de frați și surori ale noastre sunt prezenți aici, în aceste momente emoționante la care au contribuit prin eforturile și colaborarea lor.

Pace și Prietenie ! răsună vocile noastre în unison.

Noi vrem pacea, căci ea înseamnă viață, căci ea înseamnă totodată posibilitatea de a cuceri fericirea pe care progresul și cunoștințele și atâtea bogății ale pământului le pun la dispoziția tinerei generații.

Noi cimentăm aici prietenia noastră, în aceste întâlniri în care fiecare devine atât de apropiat și atât de drag unul altuia, în care noi ne împărtășim reciproc comorile nenumărate ale culturilor naționale, în care ne măsurăm capacitățile noastre sportive.

Toți acei ce au dorit au putut să participe la Festival. Toți, afară de acei către care se îndreaptă gândurile noastre și pe care diferite obstacole i-au împiedicat să sosească sau să sosească la timp.

Deschizând acest Festival, noi avem conștiința că am contribuit la realizarea unității între tineri, între organizațiile cele mai deosebite.

Ce mănunchi minunat de rase, credințe și activități tinerești, a înflorit aici !

Pace și Prietenie !

Timp de 15 zile, noi vom trăi ca frații, vom strânge noi legături bazate pe cunoașterea personală, ne vom da și mai bine seama că suntem frați care luptăm pentru aceeași cauză, cauza fericirii și dezvoltării vieților noastre tinere, în pace. Noi ne vom da și mai bine seama că suntem cu toții fiii aceleiași omeniri, al cărei patrimoniu comun se străduesc să-l îmbogățească toate popoarele, care au același drept la independență și prosperitate.

Și, datorită eforturilor și ospitalității admirabile ale gazdelor noastre române, cărora le exprim recunoștința în numele vostru, vom putea petrece 15 zile de prietenie în condiții de neuitat.

Intâlnirea noastră aici este un act de credință. Intrunindu-ne, noi declarăm cu hotărire că toți tinerii trebue să-și dea mâna, să analizeze diferitele puncte de vedere și să se înțeleagă pentru a face să triumfe speranțele lor.

Intrunindu-ne, noi declarăm că este posibilă unirea între tinerii cei mai deosebiți.

Intrunindu-ne, noi declarăm că vrem ca și guvernele să se întrunească pentru a reglementa prin negocieri toate litigiile internaționale.

Și această voință, această convingere că tratativele trebue să triumfe asupra măsurilor violente — s'a întărit în aceste zile când popoarele sărbătoresc, ca pe un mare succes al cauzei păcii în lume, semnarea armistițiului în Coreea.

Intrunindu-ne, noi proclamăm însfârșit, voința noastră nestrămutată de a închina forțele noastre tinere triumfului acestei cauze nobile.

Dragi prieteni,

Cel de al III-lea Congres Mondial al Tineretului care a avut loc a pus în fața tineretului sarcini foarte mari, pentru ca toți tinerii să se unească pentru apărarea intereselor lor vitale, pentru ca prietenia noastră să se lărgească, pentru ca pacea să lasă victorioasă.

Acest Festival strălucit, care se deschide, va fi pentru noi un izvor de forțe noi pentru a duce la îndeplinire această operă măreață.

Trăiască al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie !

Salutul adresat participanților la Festival de președintele Prezidiului Marii Adunări Naționale a R. P. R., dr. Petru Groza

Dragi prieteni, participanți la Festival,

Vă urez bun venit în Capitala R.P.R. și vă felicit cu prilejul începerii celui de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie.

Poporul român este bucuros să găzduiască această mare și pașnică întâlnire a tinerilor din toate țările lumii, așa cum este bucuros să-și dea întreaga contribuție la orice manifestare și la orice acțiune pusă în slujba păcii și a prieteniei între popoare.

Sunteți veniți aici din toate colțurile lumii, vorbiți limbi diferite, purtați porturi diferite, aveți convingeri politice, filosofice și religioase diferite. Dar pe toți vă unește dorința comună de pace și prietenie, dorința de a vă trăi fericiți tinerețea, de a vă bucura de frumusețile pământului și de comorile culturii, de bucuriile dragostei și de însuflețirea întrecerilor sportive. Pe acest stadion flutură alături drapelele a mai bine de 100 de țări. Tot ce se petrece aci și întreaga desfășurare a Festivalului va dovedi fără îndoială că prietenia și înțelegerea între tinerii din lumea întreagă sunt pe deplin posibile, că prietenia și înțelegerea între oamenii cinstiți de pretutindeni sunt pe deplin posibile, că pacea trebue să fie și va fi victorioasă.

In zilele pe care le veți petrece aci, în țara noastră, veți avea prilejul să cunoașteți sufletul larg și primitor al poporului român, dragostea lui de viață, de bucurie, de tinerețe ; veți avea prilejul să cunoașteți și câteva din rezultatele muncii sale pașnice. Poporul român și-a închinat toate forțele construcției pașnice, ridicării nivelului său de trai, dezvoltării culturii, înfloririi orașelor și satelor.

Noi ne bucurăm astăzi văzând primele semne ale unei destinderi internaționale, posibilă și necesară tuturor popoarelor lumii. Noi suntem convinși că nu există pe plan internațional nicio chestiune litigioasă sau nerezolvată care să nu poată fi soluționată în chip pașnic.

Desfășurați cu succes, dragi prieteni, manifestările și competițiile marelui vostru Festival al păcii și prieteniei ; faceți să răsune Bucureștiul nostru de freamătul pașnic al cântecelor, dansurilor și jocurilor voastre sportive. Poporul român salută cu dragoste minunata voastră întâlnire.

Ziariști străini sosiți cu prilejul Congresului și Festivalului Mondial al Tineretului

Cel de al III-lea Congres Mondial al Tineretului și cel de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie au stârnit un viu interes printre cele mai largi cercuri ale opiniei publice de peste hotare. Cele mai diferite organe de presă și agenții de presă și-au trimis reprezentanții lor pentru a putea informa, dela fața locului, pe cititori despre evenimentele care se desfășoară în aceste zile la București.

Printre ziariștii care au sosit în ultimele zile în Capitala patriei noastre, amintim :

Algeria : Hanoun Lucien („Liberté").

Anglia : Stanley Clark (Agenția Reuter), George Mac Dongall („Daily Worker"), Norman Mackenzie („New Statesman and Nation"), Robert Kenneth Macaulay („Daily Express").

Argentina : Ruben Sinai („Tribuna").

Australia : Lent Fox („Tribune").

Austria : Kurt Mellach („Österreichische Volkstimme"), Otto Horn („Österreichische Zeitung").

Belgia : Etienne Metz („Drapeau Rouge").

Birmania : Daw Amah („The People Daily").

Brazilia : Perola de Cervacho („Noticias de Hoje").

Bulgaria : Vasili Netcov („Rabotnicesco Delo").

Canada : Lawrence Arsenault „Tribune Canadienne").

Cehoslovacia : Miroslaw Mote („Rude Pravo"), Vera Cristoforova („Agenția CETEKA").

Ceylon : D V. Rodrigo („Maukima").

China : Ien Biao („Agenția China Nouă").

Cypru : Andreas Kyriacon („Neos Democratis").

Elveția : Ernst Halperin („Neue Zürcher Zeitung"), Marino Bodenmann („Vorwärts"), Clerk Michel („Gazette de Lausanne").

Finlanda : Wilenins Niilo („Tjokanson Sanomat"), Selin Sakari (Agenția D.L.P.)

Franța : Pierre Frederix (Agenția A.F.P.), Jean Pierre Chabrol („L'Humanité"), Daniel Ansélme („Lettres Françaises").

Germania : Elvira Mollenschott („Neues Deutschland"), Siemund Günther (Agenția A. D. N.), Rudolf Bechschulte („Freies Volk"), Werner Rechfeld („Hamburger Volkszeitung").

Grecia : Vasilios Timbidarios („Akropolis").

India : Binai Ghosh („Amanda Bazar Patrica").

Indonezia : Sugiono (Agenția Antara). Nour Bhakti („Voice of Indonesia").

Iran : Barviz Khatibi („Hadji Baba").

Italia : Giulio Goria („Unita"), Laura Grifo („Avanti"), Gianerlo Scalpati („Milano Sera").

Israel : Ghomernic Feller („Kol Haam"), Meged Aron („Al Hamișmar").

Japonia : Kumamoto (Agenția Asahi Simbun).

Liban : Jamil Chiala („Flambeau Sportif").

Mexico : Luis Suarez („Espana Popular"), Juan Manuel Berlanga („El popular").

Nigeria : Solanke Durojaiye (Agenția Tenimasunwon)

Norvegia : Helge Paulsen („Friheten").

Noua Zeelandă : René Hare („People's Voice").

R. P. Polonă : Bernard Sztatler („Tribuna Ludu"), Ryszard Frelek (Agenția P.A.P.).

Suedia : John Gunnar Nilson („Expressen"), Jann Kempo („Ny Dag").

Turcia : Mithat Perin („Istambul Express").

R. P. Ungară : Kövesi Endre („Szabad Nép"), Szilvàsi Lajos (Agenția M.T.I.).

U.R.S.S. : S. A. Lașev (Agenția Tass), O. I. Ceclotchina („Pravda"), S. I. Petuhov („Comsomolskaia Pravda").

Vietnam : Tra-Viek Dung.

In afară de aceștia au mai sosit și continuă să sosească la București reprezentanți a numeroase alte ziare și agenții de presă, precum și reporteri fotografi, cineaști și radiofoniști.

Terminarea treerișului — sarcină de frunte

Aplicarea metodei Brediuc

Roadele bunei organizări a cetelor

ORAȘUL STALIN (dela corespondentul nostru). Datorită climei, în regiunea Stalin strânsul recoltei începe mai târziu ca în părțile de sud și vest ale țării. Cu toate acestea, membrii gospodăriilor colective se străduesc să meargă în pas la strângerea recoltei cu gospodăriile colective din celelalte regiuni unde grânele se coc mai devreme.

Organizându-și temeinic munca, brigăzile gospodăriei colective „8 Mai" din Sâmpetru au reușit să secere în mai puțin de o săptămână 82 ha. de grâu și 18 ha. orz, făcând totodată dezmiriștitul pe o suprafață de 27 ha.

In dimineața zilei de 27 Iulie, colectiviștii din Sâmpetru au început treerișul. Tractoristul batozar Raul Ion dela S.M.T.-Hârman, împreună cu brigadierii din gospodăria colectivă se pregătiseră din vreme să aplice la treeriș metoda stahanovistului sovietic N. Brediuc

Treerând după această metodă, încă din prima zi s'a depășit norma de lucru a batozei.

„Așa grâu bun n'am văzut niciodată pe ogoarele noastre — spune tov. Stroe, președintele gospodăriei colective. Anul acesta avem o producție de peste 2.700 kg. la ha., cu mult mai mare față de anul trecut când am scos 1.870 kg. la ha.

In aceeași zi, colectiviștii au dus la baza de recepție primele cantități de grâu în contul cotelor datorate statului, obținând chitanța nr. 1 pe raion.

Insuflețiți de primele rezultate ale muncii lor din acest an, membrii gospodăriei colective „8 Mai" intensifică bătălia pentru terminarea treerișului la timp. Indrumați de organizația de bază și Comitetul executiv al sfatului popular comunal, țăranii muncitori din comuna noastră Brănești, regiunea București, au strâns recolta bogată din acest an într'un timp scurt.

Pentru bunul mers al treerișului, comitetul executiv al sfatului popular a organizat pe producători în cete.

Deoarece și în anul trecut am fost șef de ceată și mi-am îndeplinit sarcinile, în acest an mi s'a încredințat din nou conducerea unei cete de treeriș. Ajutat și îndrumat de organizația de bază, eu am alcătuit o ceată, care are 149 brațe de muncă și 52 atelaje. M'am îngrijit din vreme de toate cele necesare treerișului : butoale, cergi, saci, furci, etc. Am repartizat oamenii la diferite munci după pricepere și puterea lor, iar atelajele le-am împărțit astfel încât să fie asigurate toate transporturile, și în primul rând, transportul recoltei la arie, și al cotelor la baza de recepție. La locurile unde munca este mai grea, am organizat lucrul în două schimburi, ca să putem treera continuu, din zori și până seara târziu. Pentru munca de coșari am ales oameni vrednici ca Marin P. Dumitru, Stolan D. Dumitru, Chiru C. Constantin și Dumitru V. Statu.

Când se întâmpla să lipsească vreunul din oamenii din ceată dela batoză, așa cum a fost cazul lui Cristea Nedelcea și Ilie Badea, eu am stat de vorbă cu ei, arătându-le ce pierderi aduce întârzierea treerișului. Un mare sprijin la organizarea muncii mi-a dat delegatul de batoză.

Datorită bunei organizări a muncii, noi am reușit să treerăm zilnic între 25.000-29.000 kg cu o batoză care are norma de lucru zilnică de 18 000 kg. In 11 zile noi am treerat grâul secerat de pe o suprafață de aproape 300 ha.

Eu socot că buna organizare a muncii cetelor are o mare însemnătate pentru grăbirea treerișului, ca să nu se piardă nimic din pâinea poporului nostru.

JECU T. TUDOR
șeful cetei nr. 1 de treeriș
comuna Brănești regiunea București

6 comune din raionul Drăgășani, regiunea Pitești, au terminat treerișul

Țăranii muncitori din comunele raionului Drăgășani muncesc cu avânt pentru a termina la timp treerișul. Până în seara zilei de 28 Iulie a.c. în comunele Zăvideni, Orlești, Prundeni, Nemoiu, Crețeni și Drăgoești țăranii muncitori au terminat în întregime treerișul păioaselor. In frunte la treeriș și la predarea cotelor către stat sunt membrii de partid și agitatorii. Astfel, primii din comuna Prundeni care au ieșit la secerat, la treeriș și care au predat cotele statului au fost Aurel Mănoiu, membru de partid și unul dintre cei mai buni agitatori, Stănciulescu Aurelia, membră de partid, țăranii muncitori Marinescu V. Dumitru, Alexandru I. M. Năstase și alții. Deasemeni, primul care a treerat și a predat cota către stat în comuna Orlești, este tov. Gorjan Constantin, membru de partid, secretar al organizației de bază, Nicula Dumitru, membru de partid, țăranul muncitor Graur Nicolae și alții.

Solii tineretului lumii își afirmă hotărîrea de a-și uni eforturile în lupta pentru apărarea dreptului la fericire, a dreptului la bucurie.

De sus în jos (în ordine alfabetică): 1) tineri din delegația Angliei, 2) un tânăr coreean purtat pe umeri de delegați din alte țări, 3) tineri din delegația Germaniei.

3 August 1953

Azi, la Festival

Manifestări deosebite

9,30—12,30: Deschiderea Concursurilor Culturale Internaționale. (Ateneul R.P.R.).

★

Program cultural-artistic

16,30—18,00: R. P. Română (Arenele Libertății); Argentina (Teatrul de vară 23 August); Germania (Teatrul de vară Parcul I. V. Stalin); R.P.R (Teatrul de vară Boema); 21,00—23,00: R. P. D. Coreeană (Teatrul C. F. R.-Giulești); R. P. Albania (Parcul Libertății); R. P. Bulgaria (Teatrul de Operă); R. Cehoslovacă (Ateneul R.P.R.); Australia (Teatrul Municipal); R. P. Ungară (Arenele Libertății); R. Cehoslovacă (Teatrul de vară 23 August); R. P. Polonă (Teatrul de vară Parcul I. V. Stalin); R. P. Română (Estrada a IV-a, Parcul I. V. Stalin); R. P. Chineză (Teatrul de vară N. Bălcescu); R. Cehoslovacă (Teatrul de vară Club Grivița Roșie); Germania (Piața Republicii); R. P. Mongolă (Piața Libertății), R. P. Română (Piața Bd. Suvorov); R. P. Polonă (Piața Gării de Nord); R. P. Română (Piața Tolbuchin); Franța (Teatrul National Studio).

16,30—18.00 și 21,00—23,00: Teatru de marionete (Sala Orfeu).

PROGRAM INTERNAȚIONAL

21.00—23.00: R. P. Chineză, Japonia, Germania (Teatrul de Estradă); R. P. Bulgaria, Grecia, Cipru și R. P. Română (Estrada a V-a Parcul I. V. Stalin); Franța, R. P. Română, R. P. D. Coreeană (Teatrul de vară Boema); R.P. Ungară, Norvegia, Finlanda (Sala Palatului Pionierilor).

SPECTACOLE DE GALA

21,00—23,00: U.R.S.S. (Opera de Stat — Calea Plevnei 72); Austria (Sala Patria); Indonezia (Teatrul Armatei 13 Septembrie).

BALET

21,00—23,00: R. P. Ungară (Teatrul C.C.S.).

CONCERT

21,00—23,00: Franța (Teatrul Național Comedia); R. P. Bulgaria (Teatrul de Operetă).

PROGRAM DE DANSURI

21,00—23,00: R. P. Ungară, R. P. Polonă, R. P. Bulgaria (Sala Palatului Administrativ C.F.R.); R. P. Chineză, R. P. Română: (Estrada III, Parcul I. V. Stalin).

FILME

In săli:

10.00—12,00: U.R.S.S.: „Secerișul" (Cinema Republica); R. Cehoslovacă: „Ana Proletara" (București); R. P. Română: „Mitrea Cocor" (Elena Pavel); Suedia: „Fiul mării" (Magheru); Anglia: „Casa mult visată" (Gh. Doja); R. P. Chineză: „Tsui-Kong", (Alex. Popov); R. P. Română: „Baia Mare", „Zile înscrise" „Zile de neuitat" (Maxim Gorchi); Germania: „Invingătorii" (I. C. Frimu);

10,00—12,00: Anglia „Nikolas Nickelby" (1 Mai); Germania „Flamuri albastre în adierea vântului" (8 Martie); R. Cehoslovacă „Acțiunea B" (Olga Banciu); R. P. Chineză „Fericitul Sin-Chiam" (23 August); U.R.S.S. „Noapte de Mai" (N. Bălcescu); Franța „Plecat fără adresă" (Alex. Sahia); R. P. Polonă „Echipajul" (Flacăra); R. P. Română „Răsună Valea" (Înfrățirea între popoare); R. Cehoslovacă „Africa" (V. Roaită); U.R.S.S. „Cluc și Ghec" (Volga);

Programul filmelor de mai sus este valabil și dela orele 16,00—18,00; 19,30—21,30 și 21,30—23,30.

In grădini:

21,00—23,00: U.R.S.S. „Secerișul" (I. C. Frimu); R. P. Chineză „Fluviul Huai trebue îmblânzit" (Progresul); Germania „Satul Condamnat" (Vox); R. Cehoslovacă „Vacanța cu Andel" (1 Mai); Franța „Mizerabilii" seriile I și II (Moșilor); Anglia „Hamlet" (Libertății); R. P. Ungară „S'a deșteptat Marea" (N. Bălcescu); R.P. Polonă „Jurământul și Mazoveze" (Alex. Sahia); Suedia „Când câmpiile înfloresc" (T. Vladimirescu); R. P. Română „O noapte furtunoasă" „Lanțul slăbiciunilor", „Vizita", „Arendașul român" (8 Martie); U.R.S.S. „Tractoriștii" (Rahova); U.R.S.S. „Noapte de ajun" (Piața Obor); R. P. Română „Baia Mare", „2 iepurași". „Zile de neuitat", „Zile înscrise", „Valea Bețsugului" (Piața Ferentari); U.R.S.S. „Meeștrii patinajului de artă", „Expoziția dela Bombay", „Vulpea colorată" (Piața Scânteii); R. Cehoslovacă „Circul vesel", „Dansuri valahe", „9 puișori", „Știința, cultura și viața" (Piața Banu Manta); Germania „Examenul", „Sport de apă" (Parcul 8 Mai-Tei).

★

VIZITE

9,30—13,00: Muzeul de Artă R.P.R. — Cal. Victoriei 53; 16,00—19,00: Muzeul Româno-Rus (Str. Fundației 4).

ALTE ACTIVITAȚI

9,30—13,30; 16,00—19,00: Plimbări cu vaporașe pe lacul Herăstrău; 16,00 — 19,00: Plimbări de massă în Parcul I. V. Stalin; 15,00 — 19,00: Deschiderea schimbului de insigne (Parcul I. V. Stalin).

Trecerea normelor pentru insigna sportivă a Festivalului

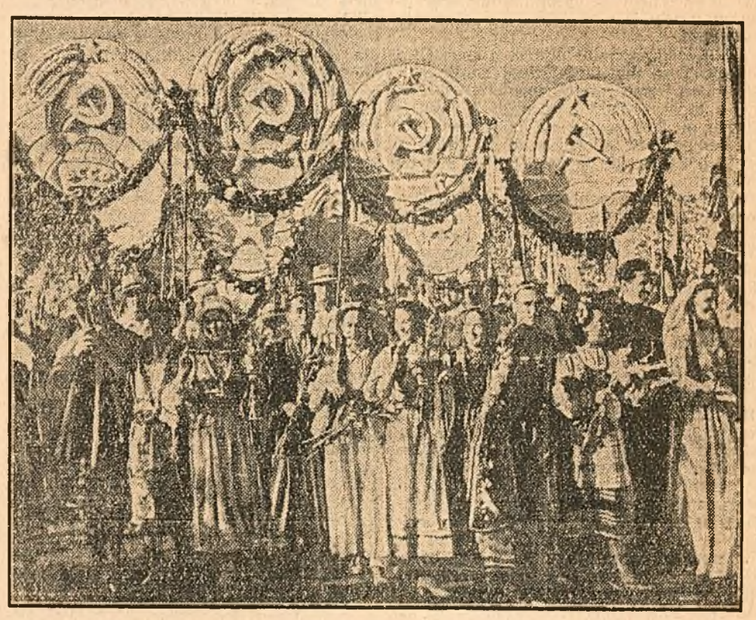
9,30 — 13,00 și 16 — 19: la centrele special amenajate.

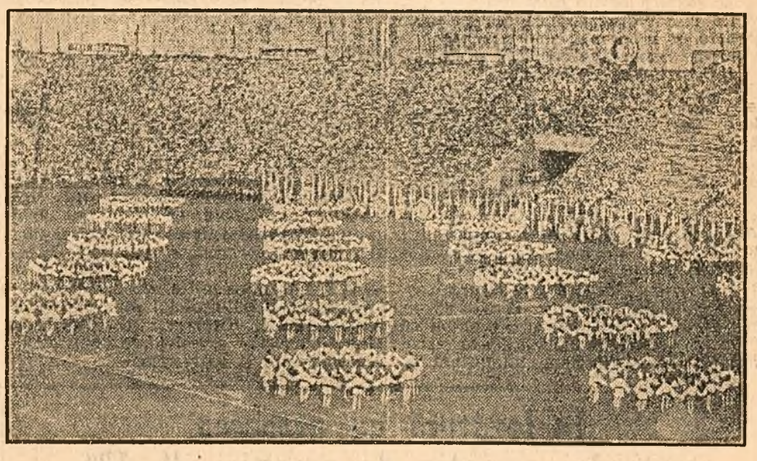
DEMONSTRAȚII SPORTIVE

8,00 — 12,00 și 15.00 — 19,00: Campionat de tenis juniori al orașului București — (Parcul I. V. Stalin, Progresul, Constructorul, Centrul Nr. 1).

DANSURI DE MASSA

21,00 — 24,00: R. P. Mongolă (Piața Libertății); R. P. Română (Estrada a III-a, Parcul I. V. Stalin); Germania (Piața Republicii); R. P. Română (Piața Universității).





„Pace și prietenie!" Această lozincă exprimă năzuințele tineretului din toate țările și toate continentele.

De sus în jos: 1) tineri din delegația Nigeriei, 2) tineri din delegația Uniunii Sovietice.

In clișeul al treilea: o scenă din programul sportivo-artistic executat de tinerii din R. P. R.

Sosirea cunoscutei luptătoare pentru pace, Monica Felton

In cursul zilei de Duminică a sosit în Capitala patriei noastre cunoscuta militantă pentru pace, Monica Felton, președinta Adunării Naționale a Femeilor din Marea Britanie, vicepreședintă a Comitetului pentru Pace din Marea Britanie, vicepreședintă a F.D.I.F., membră a Consiliului Mondial al Păcii, laureată a Premiului Internațional Stalin „Pentru întărirea păcii între popoare". Monica Felton participă la desfășurarea celui de al IV-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților Pe aeroportul Băneasa, Monica Felton a fost salutată de reprezentanți ai Comitetului Permanent pentru Apărarea Păcii din R.P.R., ai Comitetului Internațional al Festivalului, reprezentante ale Comitetului Femeilor Democrate din R.P.R. și numeroase personalități ale vieții noastre publice.

Pentru o mai bună organizare a muncilor în gospodăriile agricole de stat

Pe întreg cuprinsul patriei noastre oamenii muncii din agricultură grăbesc treeratul cerealelor. Din numeroase regiuni ale țării sosesc vești îmbucurătoare despre recolte îmbelșugate. Zeci de gospodării agricole de stat, gospodării colective și întovărășiri agricole culeg recolte bogate — 2500—3000 kg. cereale la hectar — și chiar mai mult. Deasemeni, numeroși țărani cu gospodării individuale obțin anul acesta recolte mari de cereale, datorită timpului prielnic și ajutorului dat de stat prin semințe selecționate, chimicale pentru tratarea semințelor, îndrumări agrotehnice etc.

In campania pentru strângerea recoltei, un rol de frunte revine gospodăriilor agricole de stat, care sunt chemate să contribue într'o măsură tot mai mare la aprovizionarea oamenilor muncii cu produse agricole alimentare, la aprovizionarea industriei cu materii prime. Anul acesta gospodăriile agricole de stat recoltează cereale și leguminoase de pe suprafețe mult mai mari decât în anii trecuți. Ele livrează statului cantități tot mai însemnate de produse agricole.

Sarcina care stă acum în fața muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor și a tuturor celor ce muncesc în gospodăriile de stat este terminarea la timp a treerișului, astfel ca niciun bob de grâu, orz sau mazăre să nu se risipească.

Pentru ca gospodăriile de stat să-și poată îndeplini cu succes aceste sarcini ele au fost și sunt în permanență ajutate de guvern și partid. In gospodăriile de stat au lucrat în acest an cu 70% mai multe combine autopropulsate, trimise de marea noastră prietenă Uniunea Sovietică, mai multe secerători-legători, batoze, tractoare, etc. La dispoziția gospodăriilor agricole de stat au fost puse numeroase mijloace pentru transportul grânelor la arii și al cerealelor treerate la locurile de curățire și depozitare; gospodăriile agricole de stat au fost sprijinite în ce privește asigurarea brațelor de muncă necesare.

Multe din gospodăriile agricole de stat au fost întărite cu cadre cu pregătire medie și superioară de specialitate.

Un puternic ajutor în sporirea productivității muncii l-au constituit și îl constitue aplicarea metodelor de lucru sovietice — metoda graficului orar la 'seceriș și treeriș, cuplarea de mai multe secerători-legători la un tractor, organizarea superioară a muncii cu combina, etc.

Partidul și guvernul se preocupă de îmbunătățirea condițiilor de muncă și trai ale muncitorilor din gospodăriile agricole de stat. In primăvara acestui an a intrat în vigoare noul sistem de salarizare și premiere; în gospodăriile agricole de stat s'au construit grupuri sociale, cantine, cluburi, dispensare.

Anul acesta, în proporții mai mari decât în anii trecuți, gospodăriile agricole de stat pot și trebue să-și îndeplinească sarcina de a strânge recolta la vreme, de a livra statului cantități tot mai mari de produse agricole pentru îmbunătățirea aprovizionării populației.

Totul depinde de felul cum gospodăriile își organizează munca, de felul cum știu să folosească mijloacele pe care le au la dispoziție. Important este ca munca să fie cât mai temeinic organizată și să se desfășoare cât mai operativ

In țară sunt multe gospodării de stat în care se muncește bine, organizat, se folosesc din plin mașinile, se utilizează rațional brațele de muncă.

Muncitorii din gospodăria agricolă de stat Grabăt, regiunea Arad, de exemplu, dând bătălia pentru înlăturarea pierderilor — oricât de mici ar fi ele — au strâns în întregime și la timp recolta de cereale. Producția de grâu obținută este de 3.356 kg. la hectar.

In unele gospodării agricole de stat există însă lipsuri serioase, care fac ca ele să rămână în urmă cu muncile agricole.

In ce constau aceste lipsuri? In primul rând, în productivitatea zilnică scăzută, în faptul că nu se folosesc integral mijloacele existente din pricina proastei organizări a muncii, din pricina faptului că unele organe ale Ministerului Gospodăriilor Agricole de Stat exercită de mântuială îndrumarea și controlul. Trebue spus deasemeni că unele organe locale de partid și de stat nu se preocupă de mersul muncilor agricole în gospodăriile de stat.

Astfel se explică dece gospodăriile agricole de stat Romanu din raionul Brăila, Jamul Mare-Timișoara și altele au întârziat foarte mult strângerea recoltei de cereale, iar gospodăriile de stat cum sunt cea din Cermei-Arad și Mașloc-Lipova au întârziat recoltarea mazărei. La Jamul Mare o batoză a stat 3 zile pentrucă nu se putea „aduce" o curea dela distanța de... 2 km.

Combinele sunt mașini care înlocuesc munca a 100 de oameni, executând într'un timp scurt mai multe munci, înlăturând pierderile de recoltă. Totuși combinele au fost folosite numai în mică măsură în unele gospodării agricole de stat, iar în alte gospodării nu au fost folosite deloc. Nu este deci de mirare că în aceste gospodării recoltatul a rămas în urmă.

In unele gospodării agricole de stat, unde s'a lucrat cu combinele, productivitatea mașinilor a fost scăzută, normele zilnice ale fiecărei combaine n'au fost realizate, organele de conducere n'au sprijinit pe combaineri în realizarea și depășirea normelor, nu le-au creat condiții bune de lucru.

In gospodăriile noastre de stat există mulți fruntași în muncă, mulți combainieri care și-au depășit normele zilnice, mulți tractoriști batozari care lucrează peste plan. Este cunoscut, de pildă, combainerul Barbu Alexandru dela gospodăria de stat Lanurile, regiunea Constanța, care, organizându-și temeinic munca, a recoltat zilnic 29.000 kg.

La gospodăria agricolă de stat din Andrășești, raionul Slobozia, combinele au lucrat sub normă. Directorul gospodăriei, inginerul Diamandopol Dumitru și întregul colectiv de conducere al gospodăriei au „stabilit" pe baza unor „cercetări științifice" că o combină nu poate să recolteze mai mult de 2 ha. cereale pe zi, deși se știe prea bine că o combină poate recolta ușor 8 hectare de cereale și deși experiența combainierilor fruntași arată că norma de lucru a unei combine de 8 ha. pe zi se poate depăși dacă munca se organizează bine, dacă se lucrează din plin.

Una din metodele de lucru pe care ni le pune la dispoziție experiența oamenilor sovietici este metoda graficului orar la treeriș — metoda mecanicului batozar Nicolai Brediuc. Prin aplicarea metodei Brediuc capacitatea de lucru a batozei se folosește din plin, randamentul batozei crește simțitor, timpul de lucru scade, pierderile de recoltă sunt reduse la minim. Lucrul acesta nu este cunoscut însă de toți tractoriștii, mecanicii și batozarii, deoarece conducerile unora dintre gospodăriile noastre de stat, tehnicienii și în special organele sindicatului salariaților agricoli, nu le-au explicat ce mari foloase aduce aplicarea acestei metode, nu au creat condiții pentru larga ei extindere, la treeriș. Este clar că dacă organele de conducere și organele sindicale ar fi dus o susținută muncă de îndrumare în acest scop, fiecare muncitor conștiit, dornic să înlăture orice pierderi de recoltă pricinuite de întârzierea treerișului, ar fi lucrat după această metodă, sporindu-și totodată câștigul personal.

Pentru organele de conducere ale gospodăriei de stat „Dr. Alexandrov", din regiunea Galați, este însă mai comod să lase lucrurile la voia întâmplării decât să-și „bată capul" cu asemenea probleme cum este punerea în practică a metodei Brediuc.

Direcțiile generale de producție din Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat, ca direcția generală cerealieră, direcția generală a bumbacului ca și celelalte direcții generale care răspund de gospodăriile de stat ce cultivă suprafețe întinse cu cereale și leguminoase, precum și organele de conducere e ministerului poartă o răspundere serioasă pentru rămânerea în urmă a unora din gospodăriile de stat în ce privește strânsul recoltei.

Problema mâinii de lucru nu trebue privită numai ca o chestiune de sezon. Direcțiile generale din Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat au sarcina să îndrumeze și să sprijine gospodăriile de stat, pentru ca ele să-și asigure un cadru permanent de forțe de muncă strict necesar în tot cursul anului, cărula să-i creeze bune condiții de trai în apropiere de gospodărie. Organele Ministerului trebue deasemenea să îndrume și să controleze activitatea conducerii gospodăriilor de stat în ce privește asigurarea forței de muncă pentru perioadele de vârf.

Rolul principal în sprijinirea gospodăriilor de stat în ce privește angajarea brațelor de muncă îl au sfaturile populare. Hotărîrea partidului și guvernului din 9 Mai cu privire la muncile agricole de vară stabilește că alături de Ministerul Agriculturii, de Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat și de Comitetul de Stat pentru colectarea produselor agricole, comitetele executive ale sfaturilor populare regionale ca și comitetele regionale de partid poartă întreaga răspundere pentru executarea îngrijirii culturilor, pentru recoltat, desmiriștit, seceriș și colectări. Trebue spus că numeroase comitete executive de sfaturi populare nu și-au îndeplinit sarcinile lor în ce privește gospodăriile agricole de stat. Unii membri ai comitetelor executive ale sfaturilor populare regionale și raionale, atunci când merg pe teren, de cele mai multe ori nu trec prin gospodăriile de stat, iar atunci când se abat totuși pe la gospodăriile de stat se mulțumesc să le facă o simplă „vizită" sau să la masa la cantina gospodăriei. Unii membri ai comitetelor executive ale sfaturilor populare și unii activiști ai sfaturilor populare regionale Craiova, Galați, Arad, consideră că sfaturile populare nu trebue să se îngrijească și de aceste unități ale agriculturii. Oare Comitetul executiv al Sfatului popular regional Arad socotește că nu e de competența sa să sprijine gospodăria de stat Sânnicolaul Mare ca să înlăture pierderile de recoltă?

Unele comitete executive ale sfaturilor populare raionale, cum sunt cele ale raioanelor Fetești, Arad, Zimnicea etc. nu dau niciun sprijin gospodăriilor de stat să-și asigure forța de muncă necesară pentru executarea muncilor de vară.

Intr'o serie de regiuni, comitetele executive ale sfaturilor populare practică în privința ajutorului pe care trebue să-l dea gospodăriilor de stat un sistem pe cât de birocratic pe atât de dăunător. La Timișoara, de pildă, directorii gospodăriilor de stat sunt mereu pe drumuri, chemați la diferite ședințe, multe din ele fără rost, sunt puși să facă și să prezinte tot felul de rapoarte /etc., fapt care-i rupe de munca din gospodărie și care contribue la încetinirea ritmului lucrărilor agricole de vară, lucrări ce trebue executate cu cea mai mare grabă.

Comitetele executive ale unor sfaturi populare, conducerile unor gospodării de stat și însuși Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat nu au luat din timp măsurile necesare pentru organizarea muncilor de vară în cele mai bune condițiuni, nu au tras învățăminte practice din unele lipsuri ale campaniei de recoltare de anul trecut.

Se știe, de pildă, că anul trecut s'au pierdut cantități mari de mazăre pentrucă nu s'au luat măsuri din vreme ca recoltarea acestei însemnate culturi să se facă cu cea mai mare grabă. Și anul acesta, la unele gospodării de stat, o parte din mazăre s'a scuturat și a început să fie atacată de gărgărițe chiar din lan.

Directorii generali Crăiniceanu Constantin dela Direcția generală cerealieră, Toma Gheorghe dela Direcția generală a bumbacului și directorul general adjunct Mihaly Francisc dela Direcția generală zootehnică — care răspund de gospodăriile cu cele mai mari suprafețe cu cereale — s'au liniștit cu gândul că anul acesta nu va fi greu deloc de strâns recolta, deoarece gospodăriile de stat au condiții mai bune decât în anii trecuți — mai multe mașini, combine, batoze, etc. Ei n'au luat toate măsurile necesare pentru a asigura funcționarea acestor mașini și pentru a le repartiza just — în funcție de necesitățile reale ale gospodăriilor, astfel ca să prevină mutarea lor dintr'un loc în altul.

Direcțiile generale de producție din Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat exercită un control superficial pe teren. Dispecerii nu-și fac conștiincios datoria, nu ajută concret și imediat la rezolvarea unor probleme pe care le întâlnesc. Unii din ei, cum e, de pildă, Georgescu Mihai, care răspunde de unele gospodării de stat din regiunea Constanța, informează greșit ministerul, prezintă lucrurile în culori trandafirii, ascund unele stări de lucruri nesatisfăcătoare, pentru a se pune ei într'o lumină bună, împiedicând în acelaș timp ministerul să cunoască situația reală și să la măsuri de îndreptare acolo unde e cazul.

Acum, în timpul muncilor de vară lupta împotriva pierderilor de recoltă constitue o sarcină centrală. A lupta împotriva pierderilor de recoltă înseamnă în primul rând a efectua lucrările la timp, a le efectua în mod coordonat. Conducerile gospodăriilor de stat rămase în urmă au sarcina ca în timpul cel mai scurt să ajungă la zi cu recoltatul și treerișul. Ele au la îndemână pentru aceasta toate mijloacele gospodăriilor, mijloace cu care pot asigura mai buna organizare a muncii și maximum de randament. Este necesar ca unele comitete executive ale sfaturilor populare să se debaraseze de atitudinea de indiferență față de mersul lucrărilor în gospodăriile de stat și să le acorde tot sprijinul, mai ales în privința asigurării forțelor de muncă necesare executării în cel mai scurt timp a muncilor de treeriș. Ministerul Gospodăriilor Agricole de Stat are datoria să intensifice îndrumarea și controlul muncii în această campanie, să exercite o conducere vie, concretă a lucrărilor agricole. Terminarea treerișului în gospodăriile de stat trebue să se facă cât mai grabnic. Munca trebue bine organizată, mașinile trebue folosite din plin, astfel ca gospodăriile de stat să livreze statului cantități tot mai mari de produse pentru hrana oamenilor muncii, pentru aprovizionarea industriei.

I. CUMPANAȘU

Telegrama adresată lui G. M. Malencov și V. M. Molotov de către Mao Țze-dun și Ciu En-lai

MOSCOVA 2. — China Nouă transmite telegrama adresată lui G. M. Malencov, președintele Consiliului de Miniștri al Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste și V. M. Molotov, ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S., de către Mao Țze-dun, președintele Guvernului Central Popular al Republicii Populare Chineze și Ciu En-lai, premierul Consiliului Administrativ de Stat și ministru al Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineze.

Permiteți-mi să mulțumesc din toată inima popoarelor Uniunii Sovietice și Dvs. pentru felicitările cu prilejul semnării acordului de armistițiu în Coreea.

Realizarea armistițiului în Coreea constituie o mare victorie a lagărului păcii și democrației, în frunte cu Uniunea Sovietică.

Eforturile neîncetate depuse de guvernul sovietic și de poporul sovietic pentru rezolvarea pe cale pașnică a problemei coreene au jucat un rol uriaș în cauza terminării războiului în Coreea. Poporul chinez va fi întotdeauna alături de marele popor sovietic, de eroicul popor coreean și de toate popoarele iubitoare de pace din lumea întreagă pentru a lupta fără încetare pentru cauza întăririi și apărării păcii în Extremul Orient și în lumea întreagă.

Declarația lui Otto Grotewohl în Camera Populară a R. D. Germane

BERLIN 2 (Agerpres). — A.D.N.

Luând cuvântul în cadrul ședinței din 29 Iulie a Camerei Populare, primul ministru al Republicii Democrate Germane, Otto Grotewohl, a făcut o declarație în legătură cu hotărîrile luate la 11 și 25 Iunie de guvernul R. D Germane, pentru îmbunătățirea simțitoare a nivelului de trai al muncitorilor, țăranilor, intelectualilor, meseriașilor și al celorlalte pături ale populației.

Politica guvernului nostru, a spus Otto Grotewohl, a dus la întărirea continuă a Republicii Democrate Germane. Nivelul de trai a crescut. Fără a recurge la credite străine, a fost posibil să înfăptuim sporiri repetate ale salariilor și să reducem de 12 ori prețurile în comerțul de stat cu amănuntul.

Dacă în Iunie anul curent, guvernul a hotărît să treacă la o schimbare a liniei politicii sale, el a făcut aceasta pentru a învinge mai repede obstacolele care s'au ivit în dezvoltarea vieții noastre politice și economice și a obține o rezolvare mai temeinică a problemei naționale. Otto Grotewohl a făcut apoi o expunere amănunțită asupra primelor măsuri concrete luate de guvernul R. D. Germane, în scopul aplicării noii linii.

Otto Grotewohl a răspuns la o serie de întrebări de principiu primite din partea populației. El a arătat că Republica Democrată Germană va continua construirea socialismului deoarece aceasta corespunde intereselor poporului, dar nu se va urma linia accelerării construcției socialismului prin măsuri administrative, oricare ar fi ele: în R. D. Germană se va continua aplicarea liniei extinderii construcțiilor și întăririi industriei, agriculturii și comerțului. In R. D. Germană va continua lupta împotriva atățătorilor la război și lupta pentru menținerea păcii și pentru colaborarea pașnică cu celelalte popoare, și în primul rând cu popoarele țărilor de democrație populară și ale marii Uniuni Sovietice Socialiste.

Primul ministru a arătat că în urma inițiativei pașnice a Guvernului Sovietic, în politica internațională se constată o cotitură, care dă tuturor oamenilor iubitori de pace speranța menținerii unei păci îndelungate și eșuării planurilor războinice ale monopoliștilor americani. Otto Grotewohl a subliniat totodată că monopoliștii americani și imperialiștii vestgermani se străduesc ca prin diferite provocări să împiedice înțelegerea pașnică între popoare și, îndeosebi, rezolvarea pașnică a problemei germane. In această ordine de idei, primul ministru a arătat că provocarea fascistă a atățătorilor la război americani și vestgermani, întreprinsă de el la 17 Iunie la Berlin și într'o serie de alte localități din R. D. Germană, a urmărit scopul de a zădărnici aplicarea noii linii a guvernului R. D. Germane și rezolvarea pașnică și grabnică a problemei germane. El a subliniat că majoritatea covârșitoare a populației din R. D. Germană și din sectorul democratic al Berlinului nu a luat parte la provocările fasciste din 17 Iunie ci, dimpotrivă, le-a dat o ripostă energică, dovedind în felul acesta trăinicia și puterea de nezdruncinat a R. D. Germane.

Otto Grotewohl a reamintit că la 16 Iulie a.c., guvernul R. D. Germane a declarat din nou că este gata să facă tot ce este necesar pentru realizarea unei înțelegeri între toți germanii în scopul unificării Germaniei pe cale pașnică și democratică. El a denunțat străduința guvernului lui Adenauer de a împiedica rezolvarea pașnică a problemei germane și destinderea încordării internaționale. Totodată, Grotewohl a demascat încercările lui Adenauer de a abate atenția poporului german dela tratatele militariste dela Bonn și Paris și de a poza în „partizan al unității Germaniei".

Demascând trucul propagandistic al guvernului S.U.A. în legătură cu propunerea lui de a acorda „un ajutor în alimente" populației din R. D. Germană, Otto Grotewohl a vorbit în mod amănunțit despre marele ajutor pe care îl primește R. D. Germană din partea Uniunii Sovietice și a celorlalte țări din lagărul democratic. Totodată, Grotewohl a declarat că guvernul R. D. Germane este gata să încheie cu S.U.A. acorduri comerciale normale și că se străduește în primul rând să stabilească un comerț normal în interiorul Germaniei.

Grotewohl a citat fapte care dovedesc că autoritățile dela Bonn împiedică legături libere între Germania occidentală și Republica Democrată Germană. In această ordine de idei, el a chemat populația vestgermană să provoace înfrângerea guvernului Adenauer în noile alegeri pentru Bundestag, care vor avea loc la 6 Septembrie și să înlăture în felul acesta tot ce îi desparte pe germani și primejdia care amenință fiecare familie germană din cauza politicii militariste a lui Adenauer. Otto Grotewohl a arătat că participanții la conferința dela Washington n'au fost deloc preocupați de necesitatea rezolvării pașnice a problemei germane, ci s'au călăuzit exclusiv după dorința imperialiștilor americani de a menține în Germania occidentală regimul antipopular al lui Adenauer și de a pune astfel Germania occidentală în slujba planurilor agresive ale imperialiștilor americani și vestgermani.

In același timp, Otto Grotewohl a subliniat că poporul german cere puterilor occidentale să contribue, în sfârșit, cu o declarație clară, la rezolvarea problemei germane, la încheierea unui pact de pace cu Germania, retragerea tuturor forțelor de ocupație din Germania după încheierea tratatului de pace, înlăturarea tuturor restricțiilor în dezvoltarea economiei germane de pace și în dezvoltarea comerțului.

In încheiere, primul ministru Grotewohl a spus: „Poporul german dorește convocarea unei conferințe cvadripartite care să discute toate aceste probleme și să le dea o rezolvare justă.

La această conferință a celor patru puteri vor trebui ascultați și reprezentanți ai Germaniei occidentale și ai Germaniei răsăritene. Comisia pe întreaga Germanie va trebui să se dovedească atunci capabilă să propună o lege electorală pentru organizarea de alegeri libere și democratice pe întreaga Germanie. In acelaș timp, trebue rezolvată problema formării unui guvern democratic și iubitor de pace pe întreaga Germanie, a cărui necesitate este clară pentru fiecare om cinstit. Guvernul R. D Germane, care a luptat totdeauna consecvent și perseverent pentru unificarea Germaniei pe o bază trainică și democratică, își va consacra și în viitor toate forțele cauzei unificării cât mai grabnice a Germaniei și încheierii unui tratat de pace just cu Germania, urmat de retragerea tuturor forțelor de ocupație.

Noua linie politică a guvernului R. D Germane, proclamată la 11 Iunie a. c., nu este decât o continuare a acestei politici urmate în trecut.

Noua linie politică nu servește numai dezvoltării R. D Germane în condițiile politice și economice existente, ci își propune totodată să înlesnească unificarea Germaniei.

Guvernul R. D. Germane declară că este oricând gata să ducă tratative cu reprezentanții împuterniciți ai Germaniei occidentale în chestiunea pregătirii unificării pașnice a Germaniei pe calea unor alegeri libere pe întreaga Germanie, precum și în chestiunea încheierii grabnice a unui tratat de pace cu Germania. Guvernul R. D. Germane propune convocarea în cel mai scurt timp, încă în luna August a. c., a unei conferințe pe întreaga Germanie a reprezentanților Germaniei răsăritene și apusene pentru discutarea problemelor sus amintite. Intreg poporul german așteaptă unificarea pașnică a Germaniei și încheierea unui tratat de pace cu Germania.

In legătură cu atacarea avionului sovietic de pasageri „IL.-12" de către avioane militare americane

MOSCOVA 2 (Agerpres). — TASS transmite:

La 1 August a fost dată publicității nota Guvernului Sovietic adresată Guvernului S.U.A. în care s'a arătat că, potrivit unor date verificate ale organelor sovietice competente, la 27 Iulie a.c., ora 6 și 28 minute, ora Moscovei, patru avioane de vânătoare americane care au pătruns în spațiul aerian al Republicii Populare Chineze au atacat și doborît în regiunea orașului Huadian, la 110 km. de frontiera chino-coreeană un avion sovietic de pasageri „IL-12", care, potrivit rutei stabilite, făcea cursa regulată dela Port-Artur în U.R.S.S. Au pierit 15 pasageri și șase membri ai echipajului aflați pe bordul avionului care a fost distrus.

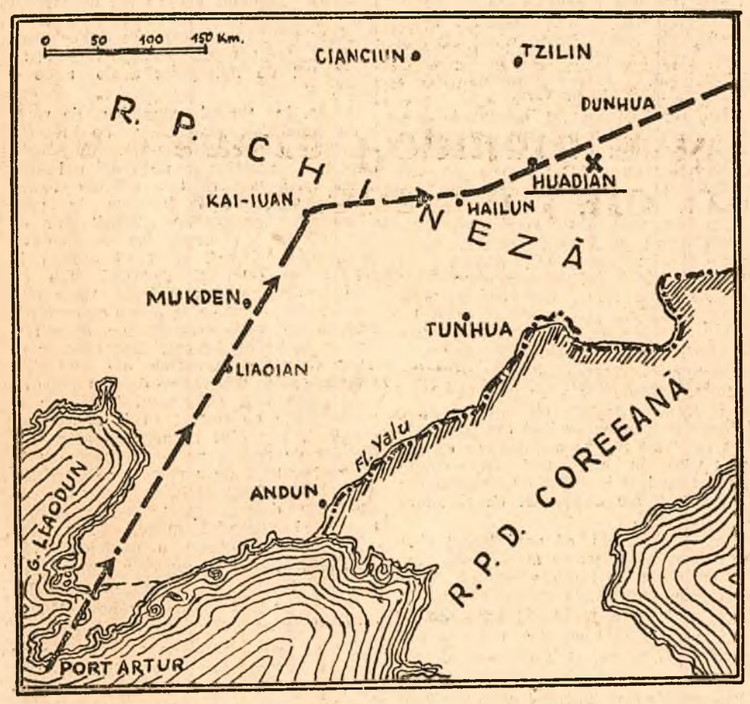
Guvernul Sovietic a protestat în mod hotărît pe lângă Guvernul S.U.A. împotriva acestui atac piratesc al avioanelor militare americane împotriva avionului sovietic de pasageri.

In prezent, s'a aflat că Guvernul S.U.A. căutând să justifice acțiunile criminale ale clicii militariste americane, încearcă să prezinte în așa fel chestiunea ca și cum avioanele americane au doborît la 27 Iulie a.c., avionul sovietic „IL-12" deasupra Coreei de Nord, chipurile, la opt mile de fluviul Yalu Presa americană, acționând evident conform instrucțiunilor primite, încearcă să șteargă urmele crimei aviatorilor americani și să sprijine versiunea menționată mai sus. Dar, această versiune falsă este dezmințită de fapte.

După cum reiese din harta publicată mai jos, pe care este însemnată regiunea unde a pierit avionul de pasageri „IL-12", acesta din urmă în timp ce făcea cursa se regulată a fost atacat și doborît la 27 Iulie în regiunea orașului Huadian, la 110 km. de frontiera chino-coreeană, de către avioane militare americane care au pătruns în spațiul aerian al Republicii Populare Chineze. Coordonatele geografice ale orașului Huadian, după cum se știe, sunt următoarele: 42° 58' latitudine nordică și 126° 43' longitudine estică

S'a stabilit cu precizie că cele patru avioane americane de vânătoare „F-86", printre care și un avion pilotat de aviatorul pirat Ralph Barr care a doborît avionul sovietic, au zburat la 27 Iulie, înainte de a ataca avionul sovietic, câtva timp în regiunea orașului Huadian Acest fapt demască pe aviatorii americani în acțiunea lor premeditată, care a avut drept scop să intercepteze pe ruta cunoscută de ei avionul sovietic de transport.

Iată faptele reale care dovedesc fără putință de tăgadă crimele săvârșite de piloții americani ai aerului în regiunea orașului Huadian.



Declarația de protest a guvernului R. P. Chineze împotriva pătrunderii avioanelor militare americane în China

PEKIN 2 (Agerpres). — China Nouă

La 2 August Ministerul Afacerilor Externe al Guvernului Central Popular al Republicii Populare Chineze a dat publicității o declarație de protest împotriva pătrunderii criminale a avioanelor militare americane în China și a atacului săvârșit de ele asupra avionului sovietic de pasageri deasupra teritoriului Chinei. In declarație se spune:

Potrivit unor date verificate primite de guvernul Chinei, la 27 Iulie 1953, 324 de avioane americane în 53 de grupuri au pătruns în spațiul aerian al Chinei de Nord-Est și au tras focuri la întâmplare. Dintre acestea, 78 de avioane americane în 15 grupuri au efectuat sboruri de recunoaștere deasupra orașelor Sensi, Galpin, Anșan, Halcen, Tunhua și Liuhe din provincia Liaodun, deasupra orașelor Huadian, Cianciun și Gunciulin din provincia Ghirin, precum și deasupra regiunilor dela Sud de Mukden din provincia Liaosi.

Dintre avioanele menționate mai sus, care au pătruns în spațiul aerian al Chinei la 27 Iulie ora 11 și 12 minute, 4 avioane americane „F-86" au pătruns pe teritoriul Chinei prin regiunea Lucian. La ora 11 și 19 minute au efectuat deaspra regiunii orașului Huadian un sbor de recunoaștere și apoi la ora 11 și 28 minute s'au îndreptat spre Sud. Acest grup de avioane americane a atacat și doborît avionul de pasageri „IL-12", aparținând vecinei și prietenei noastre — Uniunea Sovietică. Avionul de pasageri zbura pe ruta lui obișnuită din regiunea Port-Artur-Dalni în Uniunea Sovietică. Cei 21 de pasageri și membri ai echipajului aflați pe bordul avionului au pierit.

Guvernul Central Popular al Republicii Populare Chineze, se spune în încheierea declarației, protestează prin prezenta în mod hotărît împotriva pătrunderii avioanelor militare americane în spațiul aerian al Chinei și a atacului lor asupra avionului de pasageri al Uniunii Sovietice și declară cu toată seriozitatea că guvernul Statelor Unite trebuie să poarte întreaga răspundere pentru acest act criminal de agresiune.

—o—

Criza de guvern din Italia

ROMA 2 (Agerpres). —

După cum anunță agenția France Presse, președintele Italiei, Luigi Einaudi a însărcinat pe Attilio Piccioni, fost vice președinte al Consiliului de Miniștri în ultimul guvern De Gasperi, cu formarea noului guvern italian.

O mare victorie a luptei pentru pace în Franța

Eliberarea lui Henri Martin

PARIS 2 (Agerpres).

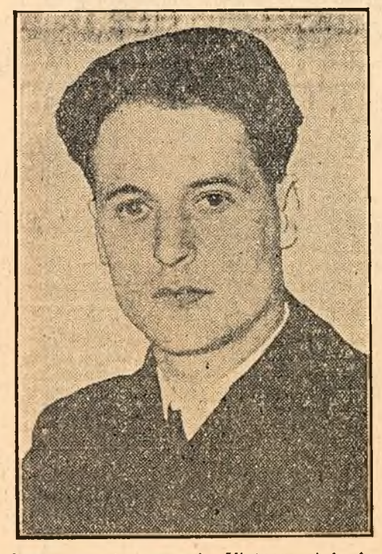
Agenția France Presse anunță că Henri Martin, curajosul patriot francez condamnat la cinci ani închisoare pentrucă s'a ridicat împotriva războiului din Vietnam, a fost pus în libertate.

*

Eliberarea lui Henri Martin este o însemnată victorie a poporului francez în lupta lui pentru apărarea păcii și libertăților democratice.

Tânărul marinar Henri Martin era întemnițat numai pentrucă a avut înaltul curaj civic și patriotic de a exprima protestul tineretului francez, al tuturor patrioților Franței, împotriva murdarului război colonialist din Vietnam.

Din prima clipă a înscenării odiosului proces care a fost intentat lui Henri Martin, din prima zi pe care el a petrecut-o în temniță, unde-și ispășea nedreapta pedeapsă de 5 ani muncă silnică la care fusese condamnat, massele cele mai largi ale poporului francez au cerut cu dârzenie stingerea procesului, anularea sentinței și eliberarea sa. Numele lui Henri Martin a devenit un simbol al luptei poporului



francez pentru pace în Vietnam și în întreaga lume.

Eliberarea lui Henri Martin se datorește creșterii neîncetate și considerabile a mișcării pentru pace în Franța și în lumea întreagă. In condițiile marii victorii obținute de forțele păcii și democrației, prin încheierea armistițiului și încetarea focului în Coreea, popoarele cer cu și mai mare stăruință ca spiritul tratativelor și al înțelegerii pașnice să triumfe pretutindeni asupra spiritului forței și violenței, asupra politicii atățării și războiului. Opinia publică din Franța și din lumea întreagă cere mai insistent ca oricând încetarea războiului din Vietnam. Eliberarea lui Henri Martin arată că această uriașă mișcare de massă începe să obțină rezultate concrete.

Vestea eliberării lui Henri Martin, sosită în zilele mărețului Festival Mondial al Tineretului și Studenților care se desfășoară în Capitala patriei noastre, umple de bucurie și entuziasm inimile tuturor celor dornici să domnească între popoarele lumii pacea și prietenia. Primul act al lui Henri Martin după eliberarea sa a fost să trimită Festivalului dela București o telegramă de salut.

Poporul român se bucură alături de poporul francez de succesul obținut și îi dorește noi succese în lupta pentru pace și prietenie.

Telegrama adresată de Henri Martin Comitetului Internațional al Festivalului

Henri Martin, curajosul luptător francez pentru pace, a adresat Comitetului Internațional al Festivalului Tineretului și Studenților următoarea telegramă:

Comitetului Internațional al Festivalului
București

Eliberat de azi dimineață, mulțumită acțiunii populare, adresez un călduros salut Festivalului Mondial al Tineretului.

HENRI MARTIN

O veste care ne-a bucurat pe toți

Delegația franceză a primit cu o explozie de bucurie și emoție știrea despre eliberarea marinarului Franței, Henri Martin, simbol al vitejiei și curajului în lupta pentru pace în Vietnam.

Aceasta este o mare victorie a poporului nostru și a tineretului nostru care în unanimitate luptă pentru aceeași cauză ca și Henri Martin.

Această victorie cere altele. Ea cere intensificarea luptei noastre pentru a pune capăt războiului în Vietnam.

LEO LORENZI
Președinte al delegației franceze la Festivalul Mondial al Tineretului și Studenților

Intoarcerea președintelui R. D. Germane Wilhelm Pieck la Berlin

BERLIN 2 (Agerpres). — TASS transmite:

La 1 August s'a întors la Berlin, Wilhelm Pieck, președintele Republicii Democrate Germane, care a fost în Uniunea Sovietică pentru refacerea sănătății.

După cum anunță Departamentul presei de pe lângă primul ministru al Republicii Democrate Germane, la granița dintre R. D. Germană și R. P. Polonă, la Frankfurt pe Oder, președintele a fost întâmpinat de o delegație de onoare a Camerei Populare și guvernului R. D. Germane. La gara de Est din Berlin, zeci de mii de locuitori ai Berlinului și membrii guvernului Republicii Democrate Germane în frunte cu primul ministru Otto Grotewohl, au venit să-l întâmpine pe Wilhelm Pieck. Președintele a fost întâmpinat deasemenea de Semionov, înaltul comisar al Uniunii Sovietice în Germania, de Iudin, locțiitorul înaltului comisar și de reprezentanți ai misiunilor diplomatice ale țărilor de democrație populară. Luând cuvântul la meeting, primul ministru, Otto Grotewohl și Walter Ulbricht, prim secretar al Comitetului Central al Partidului Socialist Unit din Germania, au adresat președintelui cuvinte de salut. Wilhelm Pieck a mulțumit populației din Berlin pentru primirea cordială care i s'a făcut. El a subliniat că este întrutotul de acord cu noua orientare a Partidului Socialist Unit din Germania și a guvernului Republicii Democrate Germane. Președintele a chemat pe toți patrioții germani să depună toate eforturile pentru aplicarea noii orientări, pentru îmbunătățirea nivelului de trai al populației, pentru realizarea unității Germaniei și asigurarea păcii.

Lucrările Comisiei militare de armistițiu din Coreea

KAISUNG 2 (Agerpres). — China Nouă transmite:

La 1 August, în cea de a 5-a ședință a Comisiei militare de armistițiu din Coreea, membrii principali ai celor două părți au aprobat acordul cu privire la specificarea, fixarea și paza semnelor de demarcație dealungul liniei militare de demarcație, realizat la 31 Iulie între ofițerii de stat major ai celor două părți.

Ambele părți fac pregătiri pentru a începe în timpul cel mai scurt fixarea semnelor de demarcație dealungul liniei militare de demarcație.

A 6-a ședință a Comisiei militare de armistițiu va avea loc la 3 August, ora 11 dimineața.

Decernarea medaliei „Steaua de Aur" generalului Pân De-huei

PHENIAN 2 (Agerpres). — Agenția Telegrafică Centrală Coreeană transmite că la 31 Iulie la Phenian, Kim Du Bon, președintele Prezidiului Adunării Populare Supreme a Republicii Populare Democrate Coreene a înmânat ordinul „Drapelul de stat" cl. I-a și medalia „Steaua de Aur" generalului Pân De-huei, comandantul voluntarilor chinezi, căruia i s'a conferit titlul de Erou al Republicii Populare Democrate Coreene pentru conducere remarcabilă în războiul de eliberare a patriei dus de poporul coreean. La festivitatea înmânării au asistat mareșalul Kim Ir Sen, conducători ai organizațiilor de partid și de massă din Coreea.

Decorări în R. P. D. Coreeană

PHENIAN 2 (Agerpres). —

Agenția Telegrafică Centrală Coreeană a transmis decretele Prezidiului Adunării Populare Supreme a Republicii Populare Democrate Coreene cu privire la conferirea de ordine unor oameni de stat ai R.P.D. Coreene și conducători ai Partidului Muncii din Coreea. Pentru merite remarcabile în obținerea victoriei poporului coreean în războiul de eliberare a Patriei, s'a conferit ordinul „Drapelul de Stat" cl. I-a lui Kim Du Bon, președintele Prezidiului Adunării Populare Supreme a R.P.D. Coreene, Pak Den Ai și Pak Cian Ok, secretari ai C.C. al Partidului Muncii din Coreea, ordinul „Libertate și independență" cl I-a lui Toi En Ghen, vicepreședinte al cabinetului de miniștri al R.P.D. Coreene, și ordinul „Munca" lui Hon Men Hi, vicepreședinte al cabinetului de miniștri al R.P.D. Coreene.

Anglia s'a retras din rândul participanților la acordul internațional al grâului

LONDRA 2 (Agerpres). — TASS

Conform relatării Biroului Central englez de informații, începând dela 1 August, Anglia se retrage din rândul participanților la acordul internațional al grâului. Cauza retragerii o constitue dezacordul Angliei față de prețul maximal de doi dolari și cinci cenți stabilit la insistența Statelor Unite pentru fiecare bușel de grâu.

Această hotărîre a Angliei este apreciată ca o nouă manifestare a contradicțiilor anglo-americane în domeniul comerțului.

Cântecul biruinței pe Dealul roșu

(Radiogramă dela trimisul nostru special în Coreea)

Ne aflăm pe Dealul roșu.

In mijlocul peisajului pietros și gol se înalță un deal de argilă. Din depărtare, în bătaia razelor de soare ale asfințitului, dealul pare o flacără purpurie. Pe deal flutură mândru steagul Republicii Populare Democrate Coreene.

Urcăm povârnișul lunecos. Alături pășește generalul Ian San, comandantul diviziei de voluntari chinezi care a apărat aceste locuri. Pe fața lui, de culoarea bronzului, se ivește când și când un zâmbet care exprimă o întreagă complexitate de sentimente: bucuria izbânzii, dragostea de părinte grijuliu pentru ostașii săi.

Urcăm pe această poziție înaintată spre a asista la felul cum o divizie de voluntari chinezi pune în aplicare cu sfințenie acel punct din convenția de armistițiu care prevede retragerea fiecărei părți cu 2 km în termen de 72 de ore dela semnarea convenției.

Divizia a efectuat prima și a doua fază a acestei operații: aruncarea în aer a întăriturilor și retragerea artileriei grele. In prezent, pe drumeagul ce coboară la dreapta noastră se scurg ostașii în pași vioi, cu cai și armamentul ușor.

Am ajuns pe vârful dealului. In fața noastră se află regimentul 1 de infanterie maritimă lisînmanist.

Privim prin binoclu pozițiile din față. Din loc în loc trăznește fum de explozii. El aruncă în aer întăriturile. Generalul Ian San zâmbește:

— El își aruncă în aer, după informațiile noastre, nu numai întăriturile și armamentul greu, dar chiar și mijloacele de transport. Și știți de ce? Generalii americani au primit ordin dela marile firme să nu aducă înapoi în America nicio mașină și niciun gram de armament, pentru ca să nu scadă prețurile...

Stăm de vorbă îndelung despre istoria Dealului roșu. Săptămâni dearândul, în toamna trecută, presa americană a publicat articole tipătoare cu privire la luptele de pe Red hill — Dealul roșu. Americanii contau pe o victorie și deaceea au umflat nemăsurat importanța acestor lupte. In luna Octombrie, materialele despre Red hill au dispărut din coloanele presei americane. Lumea a ghicit că bătălia de pe Red hill a luat sfârșit printr'o rușinoasă înfrângere pentru americani.

Pe înălțimea aceasta, înroșită de sângele atâtor voluntari chinezi, am stat de vorbă cu unul din eroii bătăliei. Hu Io-huan. In fața noastră stătea un tânăr tăcut, cu fața rotundă, cu ochii căprui, mobili, cu fruntea înaltă, încrețită adesea de cute adânci. Povestea calm, modest, ca și cum ar fi fost vorba de fapte obișnuite, fără vreo semnificație deosebită. Din povestirea lui mi se încheagă în fața privirilor imaginea celei mai importante din tre luptele care s'au dat pentru deal în 1952.

Atacul a început în zori, la orele 6 Timp de 7 minute artileria voluntarilor a deslănțuit un puternic baraj. Apoi s'a desfășurat un tir de artilerie de 5 minute pe obiective precise. In urma acestei nimicitoare canonade, din cele cinci îngrădiri de sârmă au fost distruse trei. O grupă de 6 ostași, printre care și Hu Io-huan, a fost trimisă să distrugă cu grenadele și ultimele două întăriturii.

Cei 6 ostași se cățărară pe povârnișul lunecos sub focul necontenit al mitralierelor. Gloanțele șuierau ca niște șerpi deasupra capetelor Trei dintre ostași se prăbușiră sub gloanțe. Hu Io-huan și încă doi ajunseră în fața ultimelor îngrădiri. Prin lovituri bine țintite de grenade le nimiciră. In minutele următoare voluntarii năvăliră din vale. Nicio piedică nu le mai stătea în cale. La orele 7 lupta se terminase. Pe Dealul roșu străluceа steagul Republicii Democrate Populare Coreene.

Hu Io-huan își termină astfel istorisirea:

— Nu-mi pare rău că părăsim Dealul roșu. Știu că luptele prin care l-am zmuls din mâna dușmanilor n'au fost în zadar. Prin mii și mii de asemenea izbânzi s'a făurit marea victorie de azi.

O convorbire înflăcărată s'a încins pe Dealul roșu, în jurul notei informative prezentate în comisia militară de armistițiu de către generalul coreean Li San Cio cu privire la cele opt violări comise de către partea americană a convenției de armistițiu.

— Noi știm — mi-a spus Cin Gîa-hu, comisarul politic al unui regiment, că forțele reacționare vor încerca în fel și chip să încalce convenția, să provoace incidente. Dar atât ostașii Armatei Coreene cât și voluntarii chinezi stau de strajă convenției cu ochii în patru.

Coborîm. Pe drumeag se scurg necontenit ostași. Ei cântă plini de avânt.

Pe Dealul roșu flutură, ca un imn de biruință, steagul Coreei libere, steagul victoriei.

V. BARLADEANU

Kaisung.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: București Piața „Scânteii", Tel. 7.60.10, 7.60.20, 7.60.40, 7.61.00, 7.61.30, 7.61.40

Tiparul: Combinatul Poligrafic Casa Scânteii „I. V. STALIN"